



## Kualidade Rekursu Umanu iha Administrasaun Públika







## Página 8.

Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) iha MPIE hola parte importante hodi prepara Timoroan sira atu responde ba merkadu traballu ka fo oportunidade ba timoroan kualifikadu hodi hetan servisu iha futuru tantu iha rai-laran no iha rai-liur. Le'e kompletu iha pájina 8.....

## Página 13.

Servisu hamutuk FDCH ho SEFI hodi hare kona-ba qualidade rekursus umanus iha instituisaun estadu, le'e kompletu iha pájina 13.....



## Página 14.

Fundo do Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) ho Komisaun Funsau Públiku (KFP), diskute meius hodi alkansa servisu Funsau Públiku. Le'e kompletu liutan iha pájina 14.....



# KONTEUDU

3. Editorial
4. Lia Menon Presidente CA-FDCH
5. Lia Menon Sekretariu Ezekutivu FDCH
7. Reportajen Espesial Atividades FDCH
12. Rezultadu Diagnostika Nasional
16. Relatoriu Ezekusaun Trimestral
18. Check List & Sistema Pagamentu iha FDCH
22. Revista Universidade iha Indonesia
26. Lensa FDCH
34. Perfil FDCH

### Responsável Jerál :

**Ismenio Martins da Silva**, Sekretáriu Ezekutivu FDCH

Responsável Seksaun Jestaun Sistema Informasaun :

**Eva da Costa** (Diretora SEGESI)

Responsável Redasaun:

**Antonio Febu** (Chefe Unidade MEREP)

Editor : **Antonio Febu**

Editor Textu : **Joanico Guterres & Antonio Febu**

Jornalista & Fotógrafu : **Joanico Guterres, Maxi Boavida**

**& Antonio Febu**

Grafismu : **Maxi Boavida & Antonio Febu**

Layout : **Antonio Febu**

Secretariado Técnico

Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH)

Edifísiu MPIE Rua Ai-Bedik hun, Hudilaran-Fatuhada  
Estrada Comoro Dili, Timor-Leste . Telefone +670  
3310289/3310624 (Ext.113) email: info@fdch.gov.tl  
[www.fpch.gov.tl](http://www.fpch.gov.tl)

### BOLETIM TRIMESTRAL DO FDCH - MPIE

#### PROPRIEDADE:

Ministério do Planeamento e Investimento Estratégico (MPIE)

Secretariado Técnico do

Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH)

IMPRESSÃO: SUN Timor

Rua Estrada de Balide - Matadoro Dili, Timor-Leste

TIRAGEM: 500 Exemplares

EDIÇÃO: Janeiro-Março 2017

DIREITO DE AUTOR: Protegido

PUBLICAÇÃO:

Secretariado Técnico do FDCH - MPIE

# EDITORIAL

**S**ani Nain Buletin FDCH mak ami hahí, Iha buletin trimestre dahuluk tinan 2017 sei hatur informasaun hotu-hotu ligadu ho planu no implementasaun programa FDCH nian ba tinan 2017.

Tinan ida ne'e Sekretariadu Tékniku FDCH akredita tan membru foun rua hanesan Centro Nacional de Emprego e Formação Profissional (CNEFP) no Comissão Função Pública (CFP), ho nune'e total membru akreditadu iha Sekretariadu FDCH iha tinan ne'e hamutuk 38 hosi Liñas Ministeriais ka instituisaun autónomu estadu nian, enkuantu total orsamentu FDCH nian ne'ebé aprovaadu ba tinan 2017 hamutuk USD 27.200.000.

Akreditasaun ba instituisaun hirak ne'e hatudu katak FDCH sei nafatin afirma ninia misaun atu halo kapasitasaun ba Timoroan tomak hanesan haktuir ona hosi Presidente Konsellu Administrasaun FDCH S.E. Sr. Kay Rala Xanana Gusmão katak hasa'e qualidade timoroan sira agora no prepara jersaun foun ba dezvoltimentu Timor-Leste iha futuru.

Iha buletin FDCH ba trimestre dahuluk (Janeiru to'o Marsu 2017) redasaun mós prepara ona informasaun importante ne'ebé iha relasaun ho qualidade ezekusaun programa FDCH nian. aléinde ne'e redasaun mós prepara informasaun kona-ba qualidade rekursus umanus iha administrasaun públiku ne'ebé SEFI identifika liuhosi estudu Diagnóstika Nasional.

Iha parte seluk, tinan ne'e Sekretariadu Tékniku FDCH simu mós orientaun hosi Konsellu Administrasaun FDCH atu organiza rasik Bolsa Estudu ba Veteranus no Kombatientes nian oan-sira, prosesu tomak kona-ba rekrutamentu bolseiru sira ne'e sei haktuir iha reportajen espesial iha buletin edisaun trimestre Janeiru – Marsu 2017 nian.

Informasaun seluk iha Buletin ne'e maka progresu entrada dados kona-ba rezultadu Levantamentu Dadus Rekursu Umanus Ezistentes iha Territóriu Tomak ne'ebé hala'o iha tinan 2016 no informasaun kona-ba servisu hamutuk Sekretariadu FDCH ho parseiru sira, tantu nasional ka internasionál iha área rekursu umanu nian mak sei sai hanesan informasaun ne'ebé redasaun prepara ba edisaun trimestre dahuluk tinan 2017 nian.

Redasaun mós hakarak hatu'o agradese ba parte hotu iha sekretariadu FDCH ne'ebé kontribui ona ba informasaun hirak ne'e.

Ikus liu Buletin FDCH volume 8 ne'e nafatin hanesan meius alternativu ida hodi halo komunikaun entre partes competente no hanesan meius ida hodi hatu'o progresu no dezafiu servisu FDCH nian. Nudár ema, redasaun rekoñese katak sei dook hosi perfektu no agradese tebes ba kritika no sujestoens ne'ebe mai hosi sani nain sira.

Obrigado Barak.

## Lia Menon



**S.E. Sr. Kay Rala Xanana Gusmão**  
Ministru Planeamento e  
Investimento Estratégico

Loron di'ak ba maluk sira, tinan ida ne'e (2017) hanesan tinan ba kualidade entermus ezeekusaun no implementasaun ba projetus no programas tomak ne'ebé ligadu ho ita nian prosesu dezentvolvimentu rekursus umanus nasional nian.

Uainhira ita koalia kualidade rekursus umanus ita refere ba graduadus ne'ebé forma desde-ke ita hahu restaura fali ita nia independensia, hanesan tinan-tinan ita akompaña universidade iha rai laran prodús graduadu barak, la sura mós ho graduadus hosi rai liur.

Maibe hanesan maluk sira akompaña hau temi beibeik katak ita labele hanoin atu forma deit, nufin ita nia graduadus sira labele buka servisu no loke servisu ba sira nia an rasik. Loos duni katak merkadu traballu iha Timor seidauk absorve hotu graduadu sira, la'os deit tanba ita nia graduadus ladun iha kualidade maibe mós tanba industria ka merkadu de traballu iha area sira ne'ebe atu simu itania graduadus rasik sei limitadu.

Kestaun ne'e hanesan dezafiu boot ida ba ita hotu, tanba ne'e maka, ami iha Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano mós komesa haree fila-fali política FDCH, iha sentidu katak ema sira ne'ebé mak atu ba tuir formasaun tenke liuhosi selesaun ida ne'ebé diak no preparasaun ida ne'ebé diak mós.

Tanba ita hanoin formasaun ba ita nia ema sira, liuhosi programas principais FDCH nian ne'ebe hahu ona desde tinan 2011 liuba, nia fins beneficiarius sira tenke iha utilidade ne'ebé diak. Nune'e mós ho graduadu sira ne'ebé produs hosi universidade sira iha rai laran, ita husu nafatin atu universidade sira ne'e produs ema ho kualidade.

Iha tinan kotuk (2016) hosi Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano remata ona estudu ida "Levantamentu Dadus Rekursus Umanus Ezistentes iha Territóriu Tomak", hosi levantamentu dadus ida ne'e bele fó informasaun ida serteza mai ita hotu kona-ba politika rekursu umanu saida-saida mak ita iha ka prodús ona no presiza atu produs tan iha futuru.

Enkuantu trimestre dahuluk tinan ne'e (2017), Konsellu Administrasaun FDCH fo orientasaun ida tan ba Sekretariadu FDCH atu organiza rasik programa bolsa estudu ba Veteranus no Kombatientes nian oan sira, iha area ne'ebé mak ita sei menus.

Bolseiru sira tenki liuhosi selesaun por méritu tuir area prioritarias ne'ebe ita nia estadu ne'e presiza, importante ita hakarak rekursu umanu ne'ebé mai ho kualidade, kualifikadu iha nia area no util hodi nune'e mak bele dezentvolve ita nia país ne'e hodi atinji rendementu médiu-altu hanesan haktuir ona iha PEDN 2011-2030.

Tanba ida ne'e maka ita hanoin katak hahú tinan 2017 hanesan tinan ida ba ita hotu atu hare hamutuk kualidade ezeekusaun hosi programas tomak ligadu ho dezentvolvimentu rekursu umanu, mai ita hotu-hotu hamutuk dezentvolve ita nia rekursu umanu ho kualidade hodi kompete iha merkadu lokal, regional ka internasional. Maka ne'e deit, obrigado barak.

**S.E. Sr. Kay Rala Xanana Gusmão**  
Ministru MPIE & Prezidente CA-FDCH

## Lia Menon



Dezde tinan 2011 to'o ohin loron ita produs ona rekursu umanu lubuk ida ne'ebé ninia finansiamentu liuhosi Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano. Númeru bolseiru sira ne'ebé estuda iha rai liur por volta 6 mil resin, hosi ne'e por volta 2 mil ital mak remata ona sira nia estudu iha nivel licenciatura to'o doutoramentu. Maske nune'e, FDCH sei nafatin benefisia Timoroan sira liu hosi nia programa Prinsipal hat (4) hanesan Formasaun profissional, Formasaun Teknika, Bolsa Estudu no Tipu Formasaun Seluk.

Tinan ida ida ne'e, Sekretariadu FDCH hahu simu fiar ida tan hosi Conselho do Administração FDCH atu organiza rasik Bolseiru ba Veteranus no Kombatientes nia oan sira. Maske knar ida ne'e sai hanesan asunto ida ne'ebe krusial no iha nia sensibilidade ida ne'eb'e as, tanba kuandu ita hahu implenta regras, prosedimentus ho transparente no akuntabilidade iha prosesu tomak ne'e signifika katak ita hakarak trata kandidatu sira hotu-hotu ho justu, talvez hamosu deskontenti hosi parte balun maibe ne'e maka regras no prosedimentus hakarak ka lakohi ita tenki kumpri.

Hanesan ita hotu hatene katak FDCH iha ona Giaun Formasaun no Giaun Bolsa Estudu ne'ebe aprovalu hosi Konsellu Ministru iha tinan 2016, Giaun ne'e nudar matadalan ida ne'ebé ita sei uza hodi halo selesaun ida rigoroju ba kandidatu bolseiru sira ho valor akademiku ida diak.

Klaru katak Sekretariadu mos sei halo akompañamentu periodikamente ba bolseiru sira laos deit hodi hatene progresu akademiku bolseiru sira nian maibe mós atu buka hatene bolseiru sira nia difikuldades ne'ebé infrenta durante prosesu akademiku tomak.

Iha Parte seluk Sekretariadu FDCH iha tinan 2017 prepara ona planu atividade annual nian mak hanesan; Fasilita prosesu planu no pagamentu ba OGE 2016 bazeia ba aprovasaun Livro do Orcamento no 6 FDCH nian ba Instituisoen Akreditada hamutuk 38.

Hosi ne'e FDCH mós sei halo monitorizasaun, fiskaliza no halo evaluasaun ba programa FDCH iha Munisípiu tomak inklui rai-liur hamutuk ho Dono do Projeto sira ka Liñas Ministeriais atu ezeekuta programa ho kualidade.

FDCH mós sei finaliza prosesu analize no produz rezultadu Estudu kona-ba Levantamentu Dadus Rekursus Umanus Ezistentes iha Territóriu Tomak ne'ebe halao tiha ona iha tinan kotuk (2016), rezultadu ne'e sei lansa no sosializa fila-fali iha territóriu tomak.

FDCH sei halo mos mak Programa Subsidiu ba Finalistas, Bolsa Parsial no Subsidiu ba Peskiza ba Publiku Timor Oan. Sei estabele Komite Avaliasaun ba Propostas, ninia baze legal ho kriterius ne'ebé aprovalu hosi Presidente do CA-FDCH ho nia membru sira.

Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano harii nudár entidade ida ne'ebé responsavel ba dezentvolvimentu rekursus umanus kualifikadu, liuhosi kooperasaun servisu ho Liñas Ministeriais hodi ezeekuta programa formasaun no bolsa estudu nian ho kualidade. Obrigado Barak

**Sr. Isménio Martins da Silva**  
Secretário Executivo do FDCH - MPIE



FDCH-DGE FÓ TREINAMENTU  
BA TEKNIKU KODIFIKASAUN NO DATA ENTRY



Atu kompila dados sira neêbê ennumerador sira rekolla ona husi territóriu Timor laran tomak ba sistema baze de dados, Fundu de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) ho Dir-esaun Geral Estatística Ministériu Finansas (DGE MF) fó treinamen- tu ba partisipante tékniku kodifik- saun no data entry na'in 100 iha faze daruak, enkuantu iha primei- ru faze tinan 2016 konsege rekruta uluk ona ema na'in 50.

Partisipante na'in 100 neêbê tuir treinamentu durante loron rua neê hafoin liu tiha teste eskrito no en- trevista ba vaga data entry no cod- ing iha FDCH nunê sei servisu du- rante fulan rua resin.

Iha abertura ofisiál ba treinamentu neêbê realiza iha salaun INFOR- DEPE Balide, 2/2/2017 secretario executivo FDCH Isménio Martins



da Silva husu ba timoroan hira- k neê atu hatudu kompor- tamentu servisu neêbê di'ak nunêe bele ajuda estadu iha da- dus neêbê loos.

*"Ita boot sira servisu durante fulan rua nia laran neêbê sei ajuda ita nia estadu liu husi VI Governu Constitutional, Ministériu Planeamentu no In- vestimentu Estratéjiku neêbê lidera husi, Kay RalaXanana Gusmão nu'udar Ministru no Prezidente Consello Administra- ção do Fundo de Desenvolvi- mento do Capital Humano," Ha- tete Secretario Executivo FDCH Sr, Isménio Martins da Silva.*

Tuir Planu Estratéjiku Dezen- volvimentu Nasionál neêbê hatuur hanesan bíblia ba dezenvolvimentu nasaun foun neê hahú husi 2011-2030. ten-

ke dezenvolve uluk rekursu umanu, hafoin dezenvolve infraestrutura no dezenvolve ekonomia jerál.

Tanba neê atu hatene dezen- volvimentu rekursu umanu iha Timor-Leste ohin loron to'o iha neêbê FDCH servisu hamutuk ho parseiru sira ho comunidade hodi rekolla da- dus atu haree ba estatutu em- pregu no nivel kualifikasaun.

*"Atu hetan dados ho di'ak kunci iha ita hotu no ita boot sira neêbê sei ajuda, atu hatete de'it katak se uainhira da- dus neêbê ita boot sira hatama mak sala, ita hotu sei sala hotu," de- han secretario executivo Isménio Martins ba par- tisipante sira.*

Secretario Executivo neê husu ba timoroan hira- k neê atu halo servisu tenke kumpre mós lei funsaun públiku hodi hatudu disiplina, lealdade no tenke kumpre instrusaun hodi bele prodús dados ho di'ak.

*"Ita nia dados neêbê di'ak ita tenke rai no labele fó arbiru no labele soe arbiru, uainhira*



la iha autorizasaun," tatoli secretario executivo FDCH neê.



Entretantu Diretór Jerál DGE, Elias dos Santos Ferreira husu mós ba tim- oroan na'in 100 neê atu reforsatan sira na'in 50 neêbê hahú rekruta ona iha primeiru faze no husu ba timoro- an hira- k neê atu hatudu servisu di'ak nunêe bele prodús dados ho kuali- dade.

*"Ami husu ita boot sira nia koopera- saun atu servisu ho di'ak tanba imi sei joven , atu prepara-an no ami pronto nafatin atu ajuda," dehan diretór jerál neê.*

Nia enkoraja formadu sira atu ser- visu ho di'ak nunêe bele fornese da- dus neêbê di'ak hodi ajuda estadu Timor-Leste atu iha dados neêbê di'ak loos no qualidade.

Entretantu kodifikasaun no data en- try neê hanesan kontinuasaun husi estudo FDCH iha fulan Setembru tinan 2016 kona-ba Levantamentu Dados Rekursu Umanus Ezistentes iha teritoriu tomak husi idade 17 ba leten.

Objetivu jerál husi levantamentu (peskiza) ida neê nian maka atu iden- tifica no Analiza situasaun rekursus umanus atualiza no nia distribuisaun iha territóriu tomak. (Média FDCH)



Konferénsia Empregador Australia Iha Timor-Leste

Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) iha MPIE iha papel ida im- portante atu bele mos hola parte iha formasaun ba kandidatus tra- balladores (serbisu-nain) sira atu bele iha abilidade ka badaen antes atu tama ba iha merkadu serbisu rai-laran ka ba mós iha rai-liur.

Durante neê, FDCH finansia ona atividades formasaun lian Korea liu husi SEPFOPE (Secretaria do Estado da Formação Profissional e Emprego) hahu husi tinan 2013- 2017 no hetan ona rezultadu di'ak ho total traballadores hamutuk 2,000 ma'ak serbisu ona iha Repúb- lika Korea no hatama ona remissas ba nasaun Timor-Leste hamutuk \$12,000,000 (tokon milloens 12).

Ho referênsia ida neê, FDCH-MP- IE mos haree katak importante mos liu husi Fundo Especiais neê, bele mos fó apoio tan ba Forma- saun ka Preparasaun ba kandidatus traballadores Timor-Oan nian atu ba Austrália neêbe mos organiza husi SEPFOPE.

Maibe, antes atu FDCH-MPIE liu husi Conselho de Administração do FDCH neêbê prezide husi S.E. Sr. Kay Rala Xanana Gusmão (ac- tual Ministro do MPIE) atu aprova plano neê, Secretariado do FDCH liu husi Secretário Executivo, Sr. Isménio Martins da Silva hakarak partisipa no rona diretamente husi SEPFOPE no Empregadores ka em- prezas sira husi Austrália ba requi- sitos saida de'it ma'ak empregador ida iha atu emprega traballadores Timor-Oan liu husi programa *Sea- sonal Workers Program* – SWP.

Tanba neê ma'ak, ho honra bo'ot Sekretáriu Executivu FDCH Sr. Isménio Martins da Silva iha mós vontade no obrigasaun maka'as, wainhira hetan konvite husi SEP- FOPE atu modera konferensia

internasionál hamutuk ho em- pregadores nain 19 neêbê mai husi area Ospitalidade no area Holticultura husi partes ka esta- du hotu-hotu iha Austrália hodi hakarek hare diretamente kon- disaun saida ma'ak Timor-Leste prepara ona, liu-liu husi SEP- FOPE hodi responde ba ezijên- sia neêbê iha programa SWP neê.

Konferensia neê mós hetan par- tisipasaun husi Departamento do Emprego (Department of Employment) no Departemen- to ba Assuntos Estrangeiros & Comercio (DFAT) husi Gov- erno Federal iha Canberra – Capital Australia nian, no mós Assosiasaun Farmerios (NT Farmers Association). Fatin ba konferensia neê ma'ak iha hotel novo turizmu Dili Timor-Leste durante loron rua entre dia 09-10 de Marsu 2017.

*"Objetivu konferensia neê atu lori ita hamutuk, atu fó ideias, lori opiniaun, problema ka de- zafius, difikuldades hotu neêbê iha, atu tau hamutuk hodi bele buka solusaun, solusaun ne mai husi ita no solusaun neê sei ba joven sira neêbê mak sei ba servisu iha Australia". Hak- tuir Sekretáriu Estadu Política Formasaun Profissional no Em- pregu (SEPFOPE) Sr. Ilidio da Costa Ximenes*

Partisipante konferénsia in- ternasionál mai husi mem- bru Governu, membru PN, Embaixadór Australia ba Timor-Leste, Peter Doyle no Centro Formasaun Profisional Empregu neêbê husi mós Timor-Leste, hanesan Centru Formasaun CNEFP Tibar, Cen- tro SENAI & NT-SENAI Beco- ra, ETDA, The Palladium (WF- DTL), CARDNO, STVJ, Vizaun Foin Sãe no sst. Iha mós reprez-



entante husi Agência Mul- tilateral UNDP, Banku ANZ no sira seluk tan iha Timor-Leste. Materia apresentasaun hato'o husi SEPFOPE no mós em- pregadores neêbê mai husi area Ospitalidade no Holticultura hodi fahe hanoin kona-ba siste- ma no mekanizmu selesaun ba kandidatu traballadór sira neêbê sei ba servisu iha Austra- lia, apresenta kona-ba prosesu dezenvolvimentu kualifikasaun nasional iha area agrikultura, ospitalidade no konstrusaun neêbê hato'o husi SEPFOPE.

Iha oportunidade neê traballa- dor timoroan sira neêbê duran- te neê servisu iha australia halo mos apresentasaun kona-ba esperiensia servisu iha area osp- italidade no hortikultural no difikuldade neêbê sira hasoru iha durante servisu iha Austra- lia.

Entretantu husi parte Emprega- du Australia mós halo apresen- tasaun kona-ba sira nia presep- saun ba traballadór Timor oan sira.

Remata apresentasaun continua kedan ba fahe grupu hodi halo di- skusaun atu buka solusaun no fahe opiniaun relasiona ho problema sira neêbê infrenta durante neê.

Durante Konferénsia Internasionál neê la'o konsege hamosu idea foun lubuk ida no hetan mós sujestaun lubuk ida husi parseiru sira.

"Ba oin tenke halo analiza kle'an liu tan, halo treinamentu neêbê di'ak liu tan atu nunêe bele hatene saida mak kliente sira presiza no saida mak empregadu sira presiza (demand and supply), liuliu tenke hadi'a ita nia an ho treinamentu barak (train- ing need assessment), wainhira buat hotu hadi'a ona mak sei liga hikas ba iha curriculum neêbê mak iha sentru formasaun sira". Tenik Ilidio Ximenes

Husi parte empregador Austrália nian hatutan tan katak, sira husu atu Timor-Leste liu husi SEPFOPE atu hadi'a liu tan mekanizmus ba prepa- rasaun kandidatus traballahdores sira liu-liu ba parte sira hanesan:

Kontinua ba Pájina ....8



1. Preparasaun Fízika fe-to-mane nian: iha forsa no fit atu halo serbisu todan durante oras 8 ka bele liu tan iha loron ida;
2. Izame saúde ne'ebé klea: husi matan (labele moras ko'or), tilun (rona didi'ak), hirus-matan atu haree labele iha moras TBC (Tuberculosis) no mós moras laran seluk tan;
3. Abilidade língua Ingleza: atu rona/ simu instrusaun no halo tuir durante serbisu;
4. Atitude no karakter ne'ebé di'ak: honesto, badinas, respeito,



sentidu responsabilidade no etika serbisu;

5. Hatene maneija osan no la utiliza osan ba joga iha Casino;
6. Iha espíritu amizade, fraternidade no hadomi paz hodi moris ho ema seluk iha serbisu fatin;
7. Hakarak aprende no iha



vontade makas hodi lori matenek no experiênciá ne'ebé iha hodi fahe fali ba maluk seluk iha Timor-Leste wainhira remata serbisu;

8. Hakarak hadi'a moris a'an rasik, família no ema seluk nian. Ida ne'e ma'ak rezumu jeral ne'be sai hanesan rezultadu ikus husi konferensia ba empregador sira, organiza husi SEPFOPE no het-an intervensaun nu'udar moderador husi Sekretáriu Ezekutivo FDCH-MPIE.(Media FDCH)

# SEPFOPE-FDCH Asina MoU Renovasaun ho KSLP

"Governu haruka Timoroan sira ba servisu iha Korea atu redús númeru dezempregu, nune'e mós atu kontribui ba dezvoltamentu ekonomia Família"

Fundu de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) iha papél importante ida atu hola parte mós iha formasaun ba timoroan sira ne'ebé atu ba servisu iha Korea tanba ohin loron maioria orsamentu Secretario Estado Para Plotica e Fomação Profissional e Emprego (SEPFOPE) ninia ba formasaun sira konsentra no jere husi FDCH.

Ohin loron traballadór timoroan sira iha Korea kontribui maka'as ba dezvoltamentu ekonomia família no nasaun nian tanba hahú husi tinan 2013-2017 traballadór sira konsege hatama osan mai nasaun foun ne'e hamutuk tokon millaun 12.

Haree ba kestaun importante ne'e Secretário Executivo Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) Isménio Martins da Silva ho onra hola parte mós hodi asina Memorandum of Understanding (MoU) renovaun kooperasaun ho Korean Studies and Languages Program (KSLP) atu kontinua fó formasaun lian Korea nian ba kandidatu traballadór timoroan sira molok ba servisu iha Korea.

Serimónia asina MoU ne'ebé realiza iha salaun Knua Buka Hatene SEPFOPE – Caicoli, 28/2/2017 ne'e asina direita husi sekretáriu estadu Ilidio Ximenes da Costa, Secretario Executivo FDCH Isménio Martins da Silva ho diretór KSLP Mr. Lee Jae Kwon.

Iha diskursu Sekretáriu Estado, Ilidio Ximenes hatete objetivu husi akordu ne'e atu kontinua fó espa-

su ba mestre sira lian Korea nian atu fó formasaun ba timoroan sira molok ba servisu iha Korea.

Ilidio Ximenes apresia tebes servisu hamutuk entre SEPFOPE, FDCH ho KSLP hodi prepara timoroan sira ba servisu iha rai li'ur tanba haree ba estatística númeru traballadór kada tinan sempre aumenta ba beibeik.

*"Ha'u fó obrigadu barak tanba haree ba estatística ne'ebé iha, hahú husi 2012 ita haruka de'it ema na'in 53 maibé hafoin ida ne'e iha 2013 ita haruka 280, iha 2014 ita haruka tan 246 ne'ebé tun uitoan maibé númeru ne'ebé boot liu mak iha 2015 ho total 417 no 2016 nian 506,"Dehan secretario estadu ne'e hodi apresia servisu hamutuk ne'ebé durante ne'e parte relevante sira hala'o.*

Secretario estadu ne'e husu ba ninia diretór sira atu halo koordinasaun ho Sentru Formasaun tolu hanesan Don Bosco, Becora no Tibar atu hahú fó tan formasaun lian Korea ba timoroan sira tanba traballadór sira ba servisu iha rai li'ur kontribui maka'as ba dezvoltamentu ekonomia iha sira ninia família.

Iha fatin hanesan diretór KSLP Mr. Lee Jae Kwon hateten sira kontinua prontu atu fó formasaun ba kandidatu traballadór nune'e sira ba servisu iha Korea labele hasoru difikuldade iha lingua.



"Ita sei halo esforsu tomak atu hanorin ho di'ak ba Timoroan sira atu ba servisu iha Korea, maske iha Korea iha situasaun ne'ebé diferente tebes ho Timor-Leste," dehan nia

Mr. Lee Jae Kwon informa ohin loron nasaun barak mak iha interese atu haruka ninia traballadór sira ba servisu iha Korea tanba ne'e KSLP sei esforsu atu fó formasaun iha area lian nian ho di'ak ba kandidatu traballadór sira molok atu ba servisu.

Akordu kooperasaun ne'ebé estabelese ne'e ninia durasaun ba tinan rua ne'ebé hahú husi 1 Janeiro 2016 no sei termina iha 31 Dezembro 2018.

Entretantu Secretário Executivo FDCH Isménio Martins da Silva apresia ho SEPFOPE ninian servisu tanba konsege haruka timoroan lubuk ida ba servisu iha rai li'ur.

"Sempre sente orgulhu ba servisu sira ne'ebé SEPFOPE halo liu-liu ba programa servisu hamutuk mão de obra iha estranjeiru, ha'u hanoin servisu ida importante husi númerus ne'ebé atinje ona 2.550 traballadores ne'e la'ós buat fasil atu bele organiza," dehan Secerretario Executivo Isménio Martins da Silva.

Husi parte FDCH nian liu husi Konsellu Administrasaun FDCH ne'ebé SEPFOPE mós nu'udar membru permanente, tinan-tinan maske ninia orsamentu sempre tun husi 30-40% maibé FDCH kontinua tenta atu finansia. Enkuantu tinan 2017 FDCH aloka orsamentu kuaze \$ 2 millaun ba SEPFOPE iha area Formasaun Profisionál.

"Ami tenta hela buka orsamentu balun ne'ebé talves tinan ne'e sei iha balun mak la konsege ezejuta karik ami tenta para taka tiha

orsamentu balun ba iha programa ida ne'e, tanba ejijénsia ne'ebé ita iha intermus de jestaun finanseiru públiku lei ne'ebé atribui ba FDCH iha regra de pagamentus," dehan Secretario Executivo ne'e.

Secretrio Executivo ne'e mós kontinua husu ba KSLP atu hatudu relatóriu ne'ebé kompletu no kontratu ho ninia funsionáriu sira mós tenke transparente atu nune'e orsamentu ne'ebé aloka ba ninia re-tornu tenke iha.

Kada tinan FDCH apoiu orsamentu ho montante dolares amerikanu 1.4 mil ba programa empregu ba rai liur liuhosi SEPFOPE.

Política governu nian haruka Timoroan sira ba servisu iha rai li'ur atu redús númeru dezempregu ne'ebé nasaun ne'e hasoru ohin loron nune'e mós atu kontribui ba dezvoltamentu ekonomia família nian. (Media FDCH)



# Maioria Bolseiru Graduadu Servisu iha Setór Privadu Duke Setór Públiku

Primeiru Ministru S.E Dr. Rui Maria Araújo konsid-  
era kestaun neê ironiku tanba estadu investe osan  
boot maibe relaidade setór públiku falta nafatin rekursu  
umanu kualifikadu.

**R**esesaun bolseiru 247 foin lais neê (trimestre da-  
huluk 2017) identifika katak graduadu bolseiru  
sira 70% mak servisu ona iha empreza , ajénsia  
estadu, instituisaun governu no setór privadu maibé  
30% seidak identifika sira nia fatin servisu.

*“Enkuantu dadus neêbê mak fo sai nudar faktu ida  
neêbê iróniku liu mak ida neê hetan oportunidade ba  
tuir formasaun neêbê di’ak maibé mai fali servisu iha  
setór privadu hotu la’os iha setór públiku, oinsá se esta-  
du mak investe tiha osan lubuk ida ba halo formasaun,”  
preokupa Primeiru Ministru neê.*

Ministra Edukasaun Interina, Dulce de Jesus Soares  
hateten to’o ohin loron bolseiru graduadu husi ME ha-  
mutuk na’in 247 husi universidade oin-oin iha nasaun  
sira hanesan CPLP, ASEAN, America Latina no nasaun  
seluk tan nuneê husi total graduadu neê 59% iha nivel  
lisensiadu, nivel mestradu 30% no nivel seluk tan 11%  
.

*“Objetivu prinsipál ba eventu ohin loron mak simu fali  
bolseru graduadu sira ofisilamente no entrega hikas ba  
komunidade jerál ho badain neêbê sira hetan ona iha rai  
li’ur,” dehan Ministra initerina neê iha ninia diskursu ba  
serimónia neêbê hala’o iha salaun MSS.*

Ministra interinu neê hateten tuir dadus neêbê identi-  
fika bolseiru sira kuaze 20% servisu iha area edukasaun  
nian nu’udar dosente tékniku jurista ba area eduka-  
saun nian no balun servisu iha kargu importante sira  
iha instituisaun governu nian

Entretantu Primeiru Ministru Rui Maria de Araújo iha  
nia diskursu husu atu hamosu planemantu neêbê di’ak  
nuneê bolseiru sira remata ninia estudu fila mai ten-  
ke servisu hodi kontribui ba dezvoltamentu nasaun  
nian.

*“Sein duvida katak investimentu iha area edukasaun  
prodús retornu neêbê ita la prezisa kestiona, kestaun  
mak neê oinsá ita bele maximiza retornu ida neê, halo  
retornu ida neê sai efisiente liután, entaun prezisa iha  
planeamentu,” Dehan xefe Governu neê.*

Xefe governu neê hatete programa bolsa estudu de’it la  
suficiente tanba neê tenke iha mekanizmu ida atu ako-  
moda no jere prosesu ida neê nuneê bele hetan benefi-  
siu di’ak liután atu labele husik bolseiru sira ida-idak ba  
buka servisu hanesan ohin loron.

*“Faktu ida neêbê iróniku liu mak ida neê hetan oportuni-  
dade ba tuir formasaun neêbê di’ak maibé mai servi-  
su iha setór privadu hotu la’os iha setór públiku, oinsá se*



*estadu mak investe tiha osan lubuk ida ba halo formasaun,”  
preokupa Primeiru Ministru neê.*

Xefe governu neê husu atu redús númeru bolsa estudu ba  
nivel lisensiadu no prezisa fó atensaun maka’as ba bolsa es-  
tudu iha nivel pos graduaun nunee bele fó espasu ba  
timoroan sira neêbê remata ona ninia estudu iha universi-  
dade rai laran ba kontinua sira nia estudu iha nivel mestr-  
adu no doutoramentu.

Enkuantu Governu kontinua buka fatin hodi bele koloka  
bolseiru sira neêbê seidak hetan servisu no dezafia mós  
bolseiru sira atu kria servisu ba sira nia an rasik no ba ema  
seluk.

Iha tempu hanesan Sekretariadu FDCH hahu daudaun  
dezenvolve baze de dadus ba beneficiarius FDCH hotu  
hodi tracking beneficiariu hahu husi tinan 2011 to’o oras  
neê. \*\*\*







*"Kualidade rekursus umanus hanesan fatór ne'ebé determinante ba mudansa ne'ebé ita hotu hakarak atinje, tanba ne'e presiza duni mudansa ba étika professional servidor públiku sira hotu".*



## Rezultadu Diagnóstiku Nasionál Indika Kualidade Rekursus Umanus Baixu

Fatór Prinsipál ida ne'ebé kontribui makás ba kestaun refere maka administrasaun públiku to'o oras ne'e sei nafatin domina ho forsa polítika hanesan haktuir iha relatóriu ne'ebé fosai hosi rezultadu Diagnóstiku Nasionál hosi Sekretariadu Estadu Fortalesementu Institusional (SEFI).

**D**ezenvolvimentu rekursu umanu sai pillar importante tanba Timor-Leste nu'udar nasaun foun ne'ebé foin independénsia iha tinan 15 nia laran nune'e presiza duni atu hasa'e kualidade no hametin kapasidade funsióariu públiku sira nian iha area oin-oin.

Iha tinan 2015 bainhira VI Governu Konstitusional mosu ho kedas hainoin ida atu identifika kualidade rekursus umanus iha administrasaun públiku tanba ne'e Sekretariu Estadu Fortalesementu Institusional (SEFI) simu kedas misaun ne'e hodi hahú halo diagnóstika nasional.

Diagnóstiku nasional ne'ebé hala'o konsege indika katak kualidade rekursu umanu nasaun foun ne'e nian liu-liu iha administrasaun públiku iha hela nivel baixu no administrasaun públiku sei kontinua domina ho

forsa polítiku.

Iha Workshop Nasionál Reforma Administrasaun Publika no Fortalesementu Institusional ne'ebé organiza husi SEFI iha salaun enkontru Garden Beach Hotel 17/2/2017. Ministru Estadu Koordinadór Asuntu Administrasaun ba Estadu no Justisa no Ministru Administrasaun Estatal, Deonísio Babo hateten kualidade rekursus umanus sai hanesan fatór ne'ebé determinante ba dezenvolvimentu nasaun nian.

Ministru estadu ne'e hatete tuir rezultadu diagnóstika nasional ne'ebé halo hatudu katak nivel performance intitusionál kada liña ministerial sei iha de'it liña klaran no balun la to'o iha klaran.

*"Iha eskala neen ne'ebé halo hatudu katak seidauk atinje kuartu, ne'e hatudu katak produtividade institusional sei baixu no prestasaun servisu*

*sei badak tebe-tebes," Ministru estadu ne'e hatete*

Tuir nia atu atinje metas Planu Estratéjiku Dezenvolvimentu Nasionál iha 2030 pillar importante mak administrasaun públiku maibé se administrasaun públiku la forsa difisil tebe-tebes atu atinje rendimentu médiu altu ne'ebé nasaun ne'e mehi.

Deonísio Babo husu ba ministériu hotu-hotu tenke iha misaun ida, vizaun ida, planu ida no asaun ida, labele iha ministériu ida ho nia misaun ketak no planu ketak.

*"Kualidade rekursus umanus hanesan fatór ne'ebé determinante ba mudansa ne'ebé ita hotu hakarak atinje, tanba ne'e presiza duni mudansa ba étika professional servidor públiku sira hotu ba prosesu dezenvolvimentu hodi hamosu atitude foun ou mentalidade foun ne'ebé sei iha rezultadu ba dezempeñu funsióalizmu públiku tomak iha ámbitu lideransa jesaun funsaun públiku tomak," Ministru Deonísio Babo hateten*

Ministériu ne'e hateten ohin loron funsióariu públiku iha Timor-Leste hamutuk 30 mill resin no hosi número ne'e porvolta 8 ka 9 mill mak ninia nivel edukasaun iha nivel lisensiadu ba leten, maibé 22 ka 23 mill funsióariu maihosi esperiénsia ou edukasaun sekundáriu entaun iha duni problema iha rekursu umanu.

Entretantu atu konsentra ba dezenvolve rekursu umanu Timor-Leste nian iha tinan 2011 estabesele ona Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) ne'ebé ko'alia kona-ba instrumentu atu kon-

sentra hotu kompeténsia hodi determina, finansia no implementa política tomak Governu nian ligadu ba dezenvolvimentu kualifikasaun, formasaun no kapasitasaun ba rekursu umanu iha Timor-Leste.

To'o oras ne'e FDCH benefisia ona Timoroan kuaze 56 mil liuhosi formasaun hanesan; Formasaun Teknika, Formasaun Profisional, Bolsa Estudo no Tipu Formasaun Seluk (kobre liu ba formasaun PNTL, FDTL no Juis sira)

FDCH harii atu sai hanesan entidade dezenvolvimentu rekursu umanus ida ne'ebé forte hodi kontribui no reforsa dezenvolvimentu Timor-Leste haktuir objetivu PEDN 2011-2030.

Tanba ne'e FDCH kontinua firme atu kontribui ba dezenvolvimentu rekursus umanus individu no organizasaun hodi apoiu estadu RDTL ho dezempeña servisu ne'ebé ho kualidade haktuir prioridades nasaun nian.

Ohin loron FCH ho programa prioridade haat mak hanesan Formasaun tékniku, formasaun professional, Bolsa estudo no tipu formasaun seluk. (Média FDCH)





## FDCH-KFP Diskute Avaliasaun no Formasaun ba Funsionáriu Públiku

“Dala balun sira ba, matéria ne’ebé sira tuir la korresponde ho sira nia servisu, entaun mai mós la iha implikasaun ida ba nia dezempeñu individual no dezempeñu institucional,”

Secretário Executivo Fundo do Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) Isménio Martins da Silva ho ninia ekipa hasoru malu ho Presidente Komisaun Funsun Publiku (KFP), Faustino Cardoso hodi halo introdusaun ba servisu FDCH nian no diskute mós oinsá atu iha kooperasaun ne’ebé di’ak hodi haree ba formasaun téknika ne’ebé fornese ba funsionáriu públiku sira.

Secretario Executivo FDCH Isménio Martins hateten ho enkontru ne’e FDCH ho KFP bele fahe informasaun ba malu nune’e parte rua bele iha koñesimentu

ne’ebé di’ak hodi haree ba formasaun ba funsionáriu públiku sira no oinsá mós atu avalia dezempeñu funsionáriu sira ne’ebé hetan ona formasaun.

Sorumutu ne’ebé hala’o iha salaun enkontru KFP ne’e *Secretário Executivo* FDCH hahú ho halo apresentasaun ba programa prinsipál haat ne’ebé iha hanesan Formasaun Profissional, Formasaun Téknika Bolsa Estudo no Tipu Formasaun Seluk ne’ebé fornese ba públiku timoroan no funsionáriu sira durante ne’e atinje ona 37. 225

hahú husi 2011 mai to’o ohin loron.

*“To’o agora ita iha 37 linhas ministeriais ne’ebé mak akreditadu ka hetan asesu ba fundu ne’e rasik, tinan-tinan ita iha por volta 11-12 mill beneficiarius, ita sura ho sentru formasaun sira ne’ebé fundu ne’e apoiu at-ravez da SEPFOPE,” dehan Secretário Executivo Isménio Martins.*

Entretantu Presidente KFP, Faustino Cardoso apresia ho servisu ne’ebé FDCH hala’o tanba ne’e prontu servisu hamutuk hodi haree ba formasaun sira ne’ebé atu fó ba funsionáriu públiku sira.

*“Ha’u observa, ami akompaña formasaun sira durante ne’e dala balun ba mós la tuir nesidade instituisaun ninian, dala balun sira ba matéria ne’ebé sira tuir la korresponde ho sira nia servisu iha fatin ninian, entaun mai mós la iha implikasaun ida ba nia dezempeñu individual no dezempeñu institucional,” dehan Presidente KFP.*

Presidente KFP ne’e esplika sistema promosaun ba karreira iha KFP ohin loron la hanesan ho esperiênsia sistema Indonézia hanesan funsionáriu ida kuandu ba ona tuir formasaun hetan ona sertifikadu fila mai halo ajustamentu automatikamente maibé ohin loron lae maske funsionáriu ida hetan ona formasaun fila mai nia tenke hein vaga iha mak foin konkore.

Maske nune’e ohin loron KFP mós tau ona iha nia agenda hodi

hadi’a situasaun ne’e nune’e iha futuru bele hadi’a di’ak liutan situasaun ho rigor atu bele hasa’e qualidade rekursu umanu iha funsinalizmu públiku.

Enkontru ne’ebé hala’o durante oras rua resin ne’e husi parte FDCH kompostu husi sekretáriu Executivo FDCH Isménio Martins da Silva, Konsultora Téknika Ana Paula dos Santos, Diretora SISPA Alcina Madeira, Diretór SEAPLO Henrique do Rosario, Coordenadora Administraun no Rekursus Umanus interna Leila C. dos Santos no Xefe Unidade do plano fiscal-isação Filomeino R. dos S.L. entretantu husi parte KFP participa direita husi Presidente Faustino Cardoso ho ninia diretór sira. (Media FDCH)



# Ba Dahuluk FDCH Organiza Bolsa Estudu ba Veteranus no Kombatentes nian Oan



Desde estabele iha tinan 2011, foin ba dahuluk Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) simu orientasaun hosi Conselho do Administração FDCH atu hahú organiza rasik prosesu rekrutamentu ba kandidatus bolseiru sira. Enkuantu maioria programa bolsa estudu durante neê organiza hosi kada Liñas Ministeriais rasik neêbe akreditadu iha FDCH.

Iha trimestre dahuluk nian FDCH hahú loke vaga bolsa estudu ba Kombatentes no Veteranus nia oan hamutuk na'in 52 atu ba hala'o estudu iha area Medicina Veterinária no Engenharia nian iha Indonézia. Kuaze kandidatus hamutuk atus ida resin mak kompete.

Secretário executivo FDCH, Isménio Martins da Silva hatete programa bolsa estudu dahuluk neê realiza hafoin hetan tiha aprovasaun iha dia 3 de Outubro 2016 hui Conselho de Administração ba Fundo do Desenvolvimento do Capital Humano neêbe kompostu husi SE, Kay Rala Xanana Gusmão Ministro do Planeamento e Investimento Estratégico (MPIE) neêbe hanesan mós Presidente Konsellu Administrasaun FDCH no mós nia membru permanente nain lima hanesan Ministra das Finanacas, Ministru da Educação, Ministru Justiça, Ministru Petroliu no Recursus Minerais no Secretario Estado Política Formasaun Profesional no Empregu SEPFOPE.

“Bazeia ba kompeténsia neêbe atribui ba konsellu adeministrasaun FDCH iha artigu 4 decreto lei número 12/2011 23 de Marsu, alteradu no republikadu ho Dekretu-Lei no 11/2015, 03 de Juño deside ona katak liu husi FDCH sei loke vaga ba programa bolsa estudu ba iha rai liur ba de'it Kombatentes no Veteranus nia oan, haktuir mós decreto lei número 30/2008 13 de Agostu kona-ba rejime de atribuisaun bolsa estudu no estrangeiro no mós mandatu neêbe atribui ba sectreatario FDCH/MPIE haktuir iha pontu 2 artigo 11 iha diploma ministerial número 9/2011, 13 de Abril neêbe koalia kona-ba bolsa estudu no formasaun iha estrangeiru,”dehan Secretario Executivo Isménio Martins da Silva.

Durante joint conference neêbe hala'o hamutuk ho diretór sira husi Ministerio Edukasaun, Ministerio Solidariedade Sosial no Ministrio Agrikultura e Peskas Secretario Executivo neê reforsa tan katak programa bolsu estudu ba Kombatentes no Veteranus nia oan neê hetan mós aprovasaun husi Parlamentu Nasionál no promulga husi Prezidente da Republika ba Orsamentu Jeral Estadu 2017 hakerek iha orsamentu livru número 6 ba fundu espesiais FDCH nian, haktuir iha despacho ministerial número 1/MPIE /I 2016 neêbe publika iha Jornal da República no asina husi Ministru MPIE Kay Rala Xanana Gusmão.

Entretantu kritéria neêbe aplika ba kandidatu bolseiru tenke Kombatentes no Veteranus nia oan rasik neêbe ho tinan mínimu 17 no másimu 30, tenke apresenta mós fixa Veteranus husi MSS nu'udar Kombatentes no Veteranus nia oan no iha valor di'ak iha sertifikadu ikus Ensinu Sekundariu nian liu-liu iha Siénsia Naturais (IPA)

Universidade neêbe bolseru sira atu ba hala'o sira nia estudu ba mak Institutute Teknologi Sepuluh November Surabaya (ITS) neêbe sei simu Kandidatu Bolseiru na'in 42 (haat nulu resin rua) atu ba hala'o estudu iha área Engenharia no Universidade Udayana Bali sei simu kandidatu bolseru na'in 10 atu hala'o ninia estudu iha area Medicina Veterinária ho grau licenciadu.

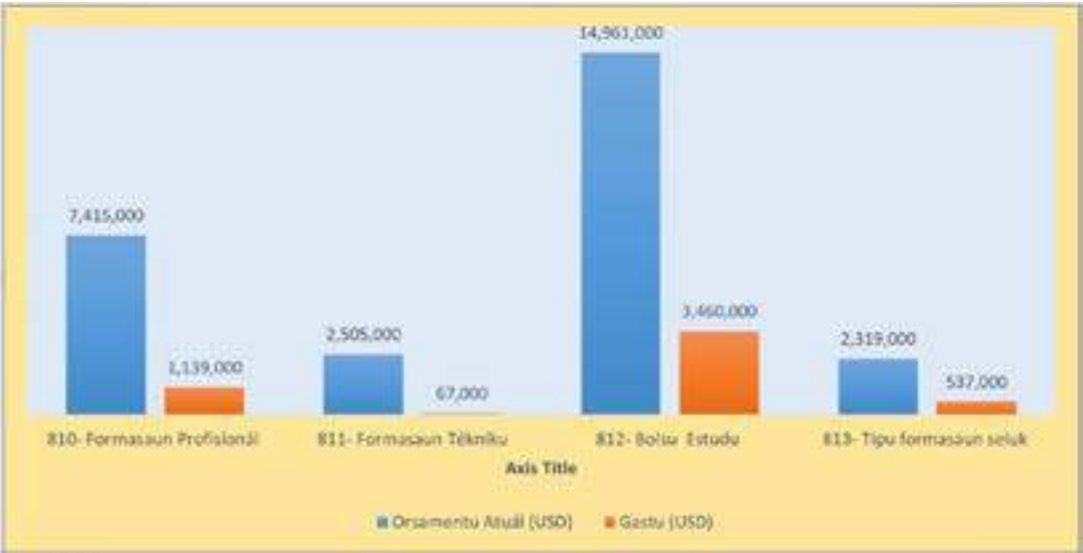
Iha área Engenharia nian bolseru sira sei hala'o estudu iha area Matemátika, Estatística, Engenharia Mekániku, Engenharia Elétrica, Engenharia Química Engenharia Física, Engenharia industrial, Engenharia ba materiais no metalurgia, Design Industrial, Planeamentu Urbanu no regional, Engenharia ba Konstrusaun Naval, Engenharia ba sistemas Construsaun Naval, Engenharia Naval no Transporte Marítimo.

Hahú iha loron 2 Marco to'o 3 Abril FDCH sei simu dokumentus husi aplikante sira neêbe iha interesse ba vaga bolsa Estudu refere.

Entretantu kandidatus bolseiru sira neêbe mak sei liu faze selesaun dokumentus sei tuir “Test Potensial Akademik” (TPA) no Entrevista. Ekipa juri sira sei mai husi universidade rua hanesan Institutute Teknologi Sepuluh Nopember Surabaya (ITS) no Universidade Udayana Bali. Alende neê kandidatus sesionadu nain 52 rua sei hetan bridging course iha ITS no Udayana durante fulan 3 molok hahu ano akadémiku 2017.(Media FDCH)

# Relatório Gastu Orsamentu Trimestral I (Janeiru - Marsu 2017)

Tabela tuir mai koanaba analiza bazeia ba kolokasaun orsamentu no rezultadu gastus husi kada tipu formasaun sira, deskrisaun tabela iha iha kraik hatudu katak programa Bolsas Estudu (ho kodigu 812) no Tipu formasaun seluk (Kodigu 813) ezejuta orsamentu (Despezas) nebe'e ho 23 %, boot liu wainhira kompara ba programa sira seluk ho montante gastos res-tivamente 3,460,000.00 Dolares Amerikanus no 537,000.00 Dolares Amerikanus. Atu vizualiza ho klaru liu tan, bele hare iha grafiku tuir mai:



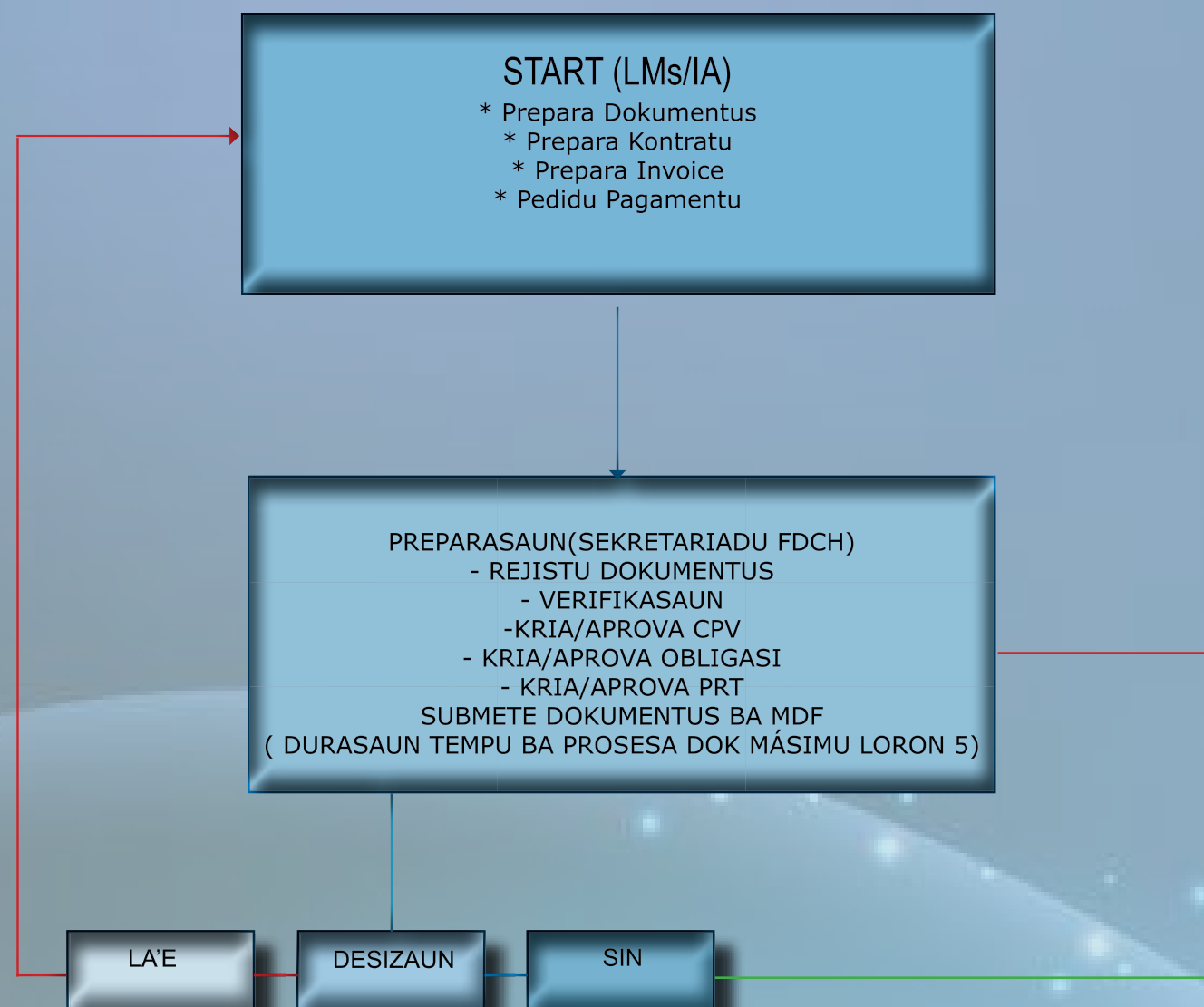
Programa	Orsamentu Atual (USD)	Compromisso (USD)	Obligasaun (USD)	Gastus iha osan (USD)	Gastu (USD)	Saldo(USD)	Gastu (%)
810- Formasaun Profisional	7,415,000	32,000	622,000	485,000	1,139,000	6,276,000	15%
811- Formasaun Tekniku	2,505,000	9,000	45,000	13,000	67,000	2,438,000	3%
812- Bolsu Estudu	14,961,000	178,000	119,000	3,163,000	3,460,000	11,501,000	23%
813- Tipu formasaun seluk	2,319,000	56,000	86,000	395,000	537,000	1,782,000	23%
Total	27,200,000	275,000	872,000	4,056,000	5,203,000	21,997,000	19%

Tabela iha leten amostra mós ba taxa ezejutaun neêbe sei iha faze compromisso (commitment) total hamutuk 275,000.00 dolares Amerikanu no obrigasaun (obligation) ho total hamutuk 872,000.00 dolares Amerikanu. Iha parte seluk, iha gastu neêbe transfere ona ba beneficiariu sira (liquido) neêbe ho total hamutuk 4,056,000.00 Dolares Amerikanus. Ho nunee, orsamentu neêbe reflète hanesan gastu ikus akumula hosi Compromisso, Obligasaun no Gastu iha osan (em dinheiro) nebe'e ho total jerál hamutuk 5,203,000.00 dolares Amerikanu. Sumáriu jerál gastu orsamentu kada formasaun ho total hamutuk 5,203,000.00 dolares Amerikanu ho persentajen ezejutaun 19%. Saldu neêbe iha ho total hamutuk 21,997,000.00 dolares Amerikanu.



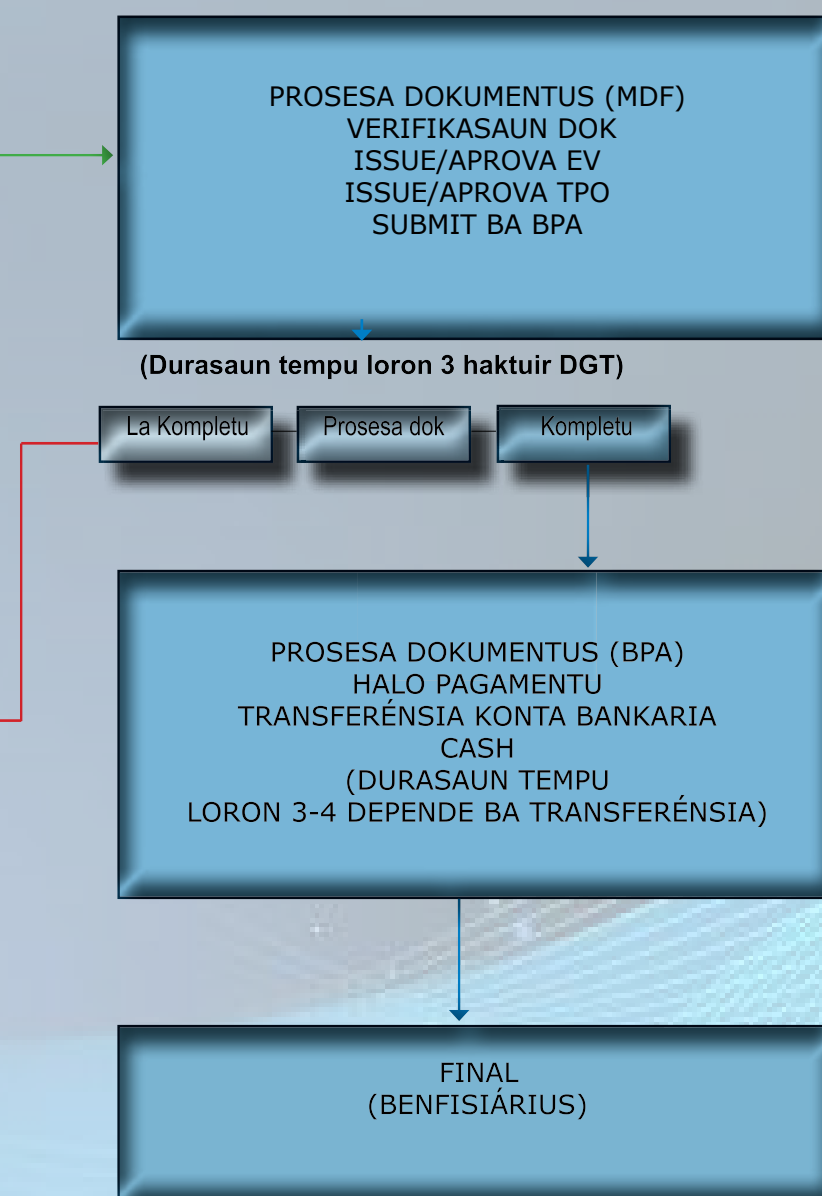


## Sistema Flow ba Pagamentu Iha Sekretariadu Tekniku FDCH



Dokumentus hotu tenke hatama ba Sekretariadu Tékniku FDCH lora 20 antesde formasaun hahú .

## Sistema Flow ba Pagamentu Iha Sekretariadu Tekniku FDCH



Dokumentus hotu tenke hatama ba Sekretariadu Tékniku FDCH lora 20 antesde formasaun hahú .



# ORGANIGRAMA - SISTEMA PAGAMENTU IHA SEKRETARIADU TÉKNIKU FDCH

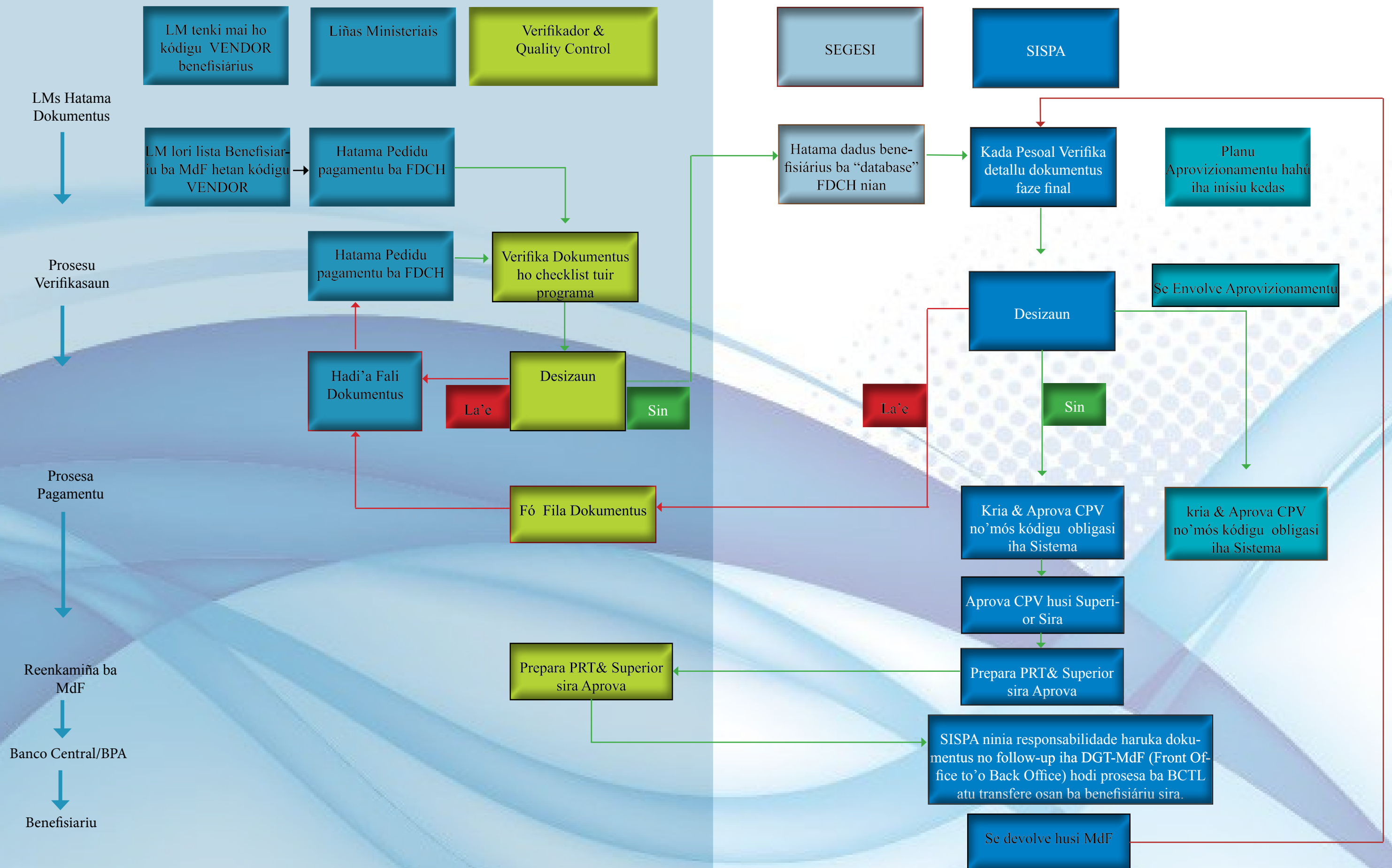






foto: <http://www.infokampus.net/2015/06/lingkungan-kampus-its-surabaya.html>



# Universidade iha Indonesia

Iha edisaun trimestre primeiru tinan 2017 Redasaun decide publika informasaun husi Universidade sira iha rai li'ur liu-liu Indonézia ne'ebé iha ona kooperasaun ho Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH).

Universidade hirak ne'e mak hanesan Institut Teknologi Sepuluh Nopember (ITS), Universidade Udayana Bali (UNUD) no Universidade Gaja Mada, ligadu mos ho bolseiru foun sira ne'ebe FDCH sei haruka ba estuda iha universidade rua refere.

Hafoin estabele durante tinan 6 ba dahuluk FDCH jere rasik programa bolsa estudo ne'ebé nu'udar programa prioridade husi programa haat hanesan Formasaun Técnica, Formasuan Profissional, Bolsa Es-

tudu no Tipu Formasaun Seluk.

Iha tinan ne'e FDCH hahú rekruta bolseru timoroan na'in 52 ne'ebé mai husi kombatientes no veteranus nian oan atu ba hala'o estudo iha ITS ho (UNUD).

Bolseiru ne'ebé sei ba hala'o ninia estudo iha ITS Surabaya hamutuk na'in 42 iha area engenharia no na'in 10 seluk sei hala'o ninia estudo iha area medicina veterinaria nian iha UNUD Bali.

Tuir publikasaun iha Wikipedia ITS nu'udar Universidade Públiku Indonézia nian ne'ebé lokaliza iha Surabaya, Java Leste ho énfaze iha area edukasaun sientífica, Enjeñaria ho teknolojia no peskiza.

## I. Institut Teknologi Sepuluh Nopember (ITS)

Tuir publikasaun ne'ebé sita husi situs ranking web of Universities, ITS nu'udar Universidade ne'ebé okupa klasifikasaun 2621 tuir ranking mundiál no universidade ne'e iha tinan 2016 okupa mós ranking 15 husi Universidade 100 iha Indonézia.

Ohin loron ITS iha ninia fakuldade lima ho departementu 27, Universidade ne'e eziste kuaze tinan 60 nu'udar mós Universidade famozu ida iha Indonézia liu-liu iha area teknolojia, tanba oferese mós dezafiu no perspetiva karreira ne'ebé boot ba graduadu sira.

ITS harii husi Yayasan Perguruan Tinggi Teknik (YPTT) ne'ebé lidera husi Dr. Angka Nitisastro iha loron 10 Novembru 1957 no Reitor ITS ohin loron mak Prof. Ir. Joni Hermana, M.Sc.ES. Ph.D. Hahú husi inísiu mai to'o ohin loron reitor ITS troka ona ba dala 11.

Dies Natalis ITS primeiru iha 10 November 1960, enkuantu naran ITS hahú uza iha regulamentu governu nian No. 9 tinan 1961 (emitada iha loron 23 Marsu 1961). Iha vizaun inísiu, ITS mós hili atu eduka lider sira ne'ebé destaka iha area siénsia no teknolojia, atu lori Indonézia sai nasaun ne'ebé dezvoltadu no avansadu.

ITS anexadu mós ho istória luta ba independénsia Repúblika Indonézia. Fundador Universidade ne'e nian mós mai husi gerrilleiru sira ba independénsia Repúblika Indonézia dezde 1957, ne'ebé envolve Dr. Angka Nitisastro, Soedjasmono, Kyai Haji Yahya Hasyim, no suporta husi Roeslan Abdulgani. Atu mantein naran istóriu no naran inísiu ho palavra "Nopember" bainhira halo signifikadu ba ITS la muda ba "November"

Fakuldade / programa estudo  
Fakuldade Matemática no Siénsia Naturais  
1. Matemática - S1 no S2  
2. Física - S1, S2, no S3  
3. Química - S1, S2, S2 no S3  
4. Estatística - D3, S1, S2 no S3  
5. Biologia - S1 no S2

Fakuldade Tecnologia Indústria (FTI)  
1. Engenharia Mecânica - D3, S1, S2, dan S3  
2. Engenharia elétrica - D3 kontrolu ba computador, S1, S2 no S3  
3. Engenharia Química - D3, S1, S2, no S3  
4. Engenharia Física - D3 Metrologia e Instrumentação, S1, S2 no S3  
5. Indústria - S1, S2, dan S3  
6. Engenharia Material no Metalurgia - S1 no S2  
7. Jestaun ba negósio - S1  
8. Engenharia Multimedia no rede - S1  
9. Engenharia Biomedicina - S1

Fakuldade Tekniku Sivil no Planeamentu (FTSP)  
1. Engenharia civil (SI) - D3, D4, S1, S2, no S3  
2. Engenharia Ambiental - S1, S2, no S3  
3. Arquitetura - S1, S2, no S3  
4. Product desing Industrial - S1 no S2  
5. Planeamentu regional no cidade - S1  
6. Engenharia Geomática - S1 no S2  
7. Engenharia Geofísica - S1  
8. Desain Interior - S1

Fakuldade Tecnologia Marina (FTK)  
1. Engenharia Expedição - S1, S2, no S3  
2. Tekniku sistema Expedição - S1, S2, no S3  
3. Tekniku Marinha - S1, S2, dan S3  
4. Transporte tasi - S1

Fakuldade Tecnologia Informasaun (FTIF)  
1. Tekniku Informatika - S1, S2, no S3 Siénsia Computador  
2. Sistema Informasaun i- S1 no S2

## II. Universidade Udayana (UNUD)



foto: mapio.net

Universidade Udayana Bali ne'ebé habadak ho UNUD, nu'udar Universidade públiku ne'ebé lokaliza iha província Bali, Indonézia, Universidade ne'e harii iha loron 29 Setembru 1962.

Tuir informasaun ne'ebé sita husi Wikipedia, iha inísiu UNUD nu'udar Fakuldade literatura husi ramu Univer-sauntas Airlangga ne'ebé inagura husi P. J. M. Presidente Repúblika Indonézia Ir. Soekarno, ne'ebé loke husi J. M. Ministru P.P no K. Prof. DR. Priyono iha loron 29 Setembru 1958 ne'ebé hakerek kona-ba inskrisaun fakuldade literature iha Jalan Nias Denpasar.

Universidade Udayana inisiálmente harii iha loron 17 Agustu 1962 no nu'udar mós ensinu superior ne'ebé antigo iha Província Bali. Antes ne'ebá dezde loron 29 Setembru 1958 iha Bali iha ona fakuldade ne'ebé hanaran Fakul-dade literature, Udayana nu'udar ramu husi Universidade Airlangga Surabaya. Fakuldade literature Udayana ne'e nu'udar embriu hodi harii Universidade Udayana.

Bazeia ba dekretu ministerial PTIPNo.104/1962, loron 9 Agustu 1962, Universidade Udayana ho legal estabelese iha loron 17 Agustu 1962. maibe tanba loron moris Univer-sidade ne'e nian monu hanesan ho loron proklamasau independénsia Repúblika Indonézia nian tanba ne'e sele-brasaun loron moris Udayana sempre realiza iha loron 29 Setembru husi loron anúnsiu ofisiál Fakuldade literature ne'ebé estabelese dezde 1958.





foto <http://infoduniakampus.blogspot.com/2014/12/profil-universitas-udayana-bali.html>

Tuir word ranking universaunties UNUD okupa ranking mundiál 2147 no okupa klasifikasaun 9 husi Universidade 100 iha Indonézia.

Reitor Universidade ne'e ohin lora nian mak Prof. Dr. Ketut Suastika, Sp.PD-KEMD ne'ebé hahú husi tinan 2013-2018 .

UNUD iha ninia fakuldade 15:

1. Fakuldade Formasaun ba Profesór no Edukasaun
2. Fakuldade Literatura
3. Fakuldade Médiku
4. Fakuldade Lei
5. Fakuldade Enjeñaria
6. Fakuldade Agrikultura
7. Fakuldade Pekuária
8. Fakuldade Arte
9. Fakuldade Matemátika no Siénsia naturais
10. Fakuldade Veterinária
11. Fakuldade Ekonomía
12. Fakuldade Teknolojia Agrícola
13. Fakuldade Turizmu
14. Fakuldade Siénsia Sosiais no Politika
15. Fakuldade Mariña no Peska



### III. Universidade Gadjah Mada

Universidade Gadjah Mada (UGM) nu'udar Universidade públiku ne'ebé harii husi Governu Repúblika Indonézia iha lora 19 Dezembru 1949 tuir dekretu lei No 23 tinan 1949 bazeia ba kritéria kona-ba kooperasaun ensinu superior sira atu sai Universidade iha lora 16 Dezembru 1949.

Kampus UGM lokaliza iha Jogjakarta nu'udar Universidade primeiru ne'ebé harii husi Governu Repúblika Indonézia hafoin hetan Independénsia .

Tuir informasaun ne'ebé sita husi Wikipedia UGM iha inísiu ho de'it fakuldade neen maibé ohin lora iha fakuldade 18 no iha eskola rua hanesan eskola vokasionál ho eskola pos graduasaun, nune'e mós Universidade ne'e iha programa pos graduasaun 100 resin ba S-2,S-3, no espesialista, Universidade UGM lokaliza iha Kampus Bulaksumur Jogjakarta. Maioria fakuldade iha UGM ho ida-idak ninia departamentu.

Atividade Universidade Gadjah Mada apresenta ho nia forma Tri Dharma ensinu superior hanesan Edukasaun no hanorin , Peskiza no servisu ba comunidade.

Haree husi istória, Universidade Gadjah Mada nu'udar kooperasaun no funda hikas fali husi sentru ensinu oin- oin husi ensinu superior sira ne'ebé eziste iha Jogjakarta, Klaten no Surakarta. Naran Gadjah Mada iha, hahú husi kriasaun konsellu edukasaun superior Gadjah Mada ne'ebé ho ninia fakuldade Direito no Fakuldade Literatura. Universidade ne'e anunsia ofisialmente iha edifísiu KNI Malioboro iha lora 3 Marsu



<http://rce.ugm.ac.id/wp-content/uploads/2016/06/ugm-rektorat.jpg>



foto <http://www.globalindonesianvoices.com/27005/universitas-indonesia-versus-top-asian-universities/>

1946 husi Mr. R. S. Budhyarto Martoatmodjo, Ir. Marsito, Prof. Dr. Prijono, Mr. Soenario, Dr. Soleiman, Dr. Boentaran Martoatmodjo no Dr. Soeharto.

UGM iha tinan 2009 okupa klasifikasaun mundiál ho ranking 250 versaun THES (Timer Higher Education- Qs World Universaunty) nune'e mós iha tinan 2014 UGM okupa ranking primeiru nu'udar Universidade ne'ebé di'ak liu iha Indonézia tuir versaun AIPT BAN-PT no okupa mós klasifikasaun 5 nu'udar Universidade ne'ebé di'ak liu iha sudeste Asia versaun web metrics 2014.

Universidade Gadjah Mada nu'udar mós Universidade ne'ebé ho ninia sistema di'ak no garantia ninia kualidade iha ASEAN ho Universidade sira hanesan National University of Singapore no Chulalongkorn University.

Departamentu balun iha UGM hetan akreditasaun internasionál ho valor A tanba ne'e Universidade ne'e nu'udar Universidade ida ne'ebé di'ak liu iha rai Indonézia.

### IV. Universidade Indonesia

Universidade Indonesia habadak ho naran UI, hanesan ensinu superior ida iha Indonesia, lokaliza iha kapital nasaun Indoensia Jakarta. UI nia kampus prinsipál seluk iha Depok parte sul Jakarta. UI nudar kampus modernu, kompernsivu, aberta, multikultural no kobre disiplina iha area ne'ebé luan. Produz ona alumni por volta 400.000 dezde harii iha tinan 1849.

Momentu neba governu Olandez harii eskola ida ho objetivu atu produz asistente Mediku ne'ebe hetan formasaun durante tinan 2. Graduadu hetan sertifikadu atu halao tratamentu saude iha nivel baziku liu, nune mos hetan grau hanesan doutor Javanese. Grau ne'e hetan

hodi bele halo pratika iha zona Olanda nian deit, liu-liu iha ilha java. Iha tinan 1864 programa medicina nian ne'e aumenta ba tinan tolu, ikus fali iha tinan 1875 hetan mudansa programa medicina bele hetan grau hafoin estuda durante tinan 7 no hetan grau hanesan medical doctor.

UI konsideradu hanesan universidade diak liu sura ho univrsidade rua seluk hanesan Universitas Gadjah Mada - UGM ho Institut Teknologi Bandung - ITB.

Hafoin Indonesia deklaratiha nia ukun an iha tinan 1945 Orgaun Ensinu Superior Indonesia estabesidu iha Jakarta, atu responde ba rekursu umanu iha administrasaun sivil nian maka UI harii keda fakuldade direitu. Uainhira iha tinan 1945 nia roha Olanda konsege domina hikas fali Jakarta no muda tiha orgaun ensinu superior ba iha Klaten, Surakarta, Jogjakarta, Surabaya no Malang, ho nune'e iha tinan 1946 Olanda harii universidade ida ho naran Universiteit Van Indonesie (UVI) ikus kuandu situasaun politika estavel Indonesia nia ema sira hadau hikas Jakarta hosi Olanda sira tau universidade ne'e ho naran Universitas Indoensia (UI) to'o ohin lora.

UI ofisialmente hahú nia prosesu akadémiku iha tinan 1950 ho reitor dahuluk Ir. R.M. Pandji Soerachman Tjokroadisoerio, iha inisiu UI iha fakuldade hamutuk 9 hanesan Fakuldade Medisina, Fakuldade Direitu, Siensia Sosiais, Literatura no filosofia, Siensia Naturais, Tékniku, fakuldade Agrikultura, Veterinária no Dentista.

Atualmente UI konsisti hosi fakuldade hamutuk 14, nune'e mos ho sentru estudu sientifiku iha area oi-oin iha Indoensia kuaze hamutuk 64.





Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva modera hela Konferensia Empregador Australianu nian ne'ebe halao iha otél Novo Turismo Dili, iha loron 09/03/2017.



Diretur SEAPLO Sr. Henrique do Rosario (klaran), Xefe Unidade SEPPEFI Sr. Filomeno (kuana) dadalia ho Koordinator Gab Bolsa Estudo ME Sr. Aquiles (karuk) iha okaziaun Resesaun Bolseiru, salaun MSS Kaikoli



Diskusaun Meza redonda hosi partisipante Konferensia Empregador Australianu nian ne'ebe halao iha Otél Novo Turismo Dili iha loron 09/03/2017.



Reitor DIT, Prof. Manuel Vong (karuk), dadalia ho Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva iha okaziaun serimonia Resesaun Bolseiru iha salaun MSS Kaikoli Dili



Diskusaun Meza redonda hosi partisipante Konferensia Empregador Australianu nian ne'ebe halao iha Otél Novo Turismo Dili iha loron 09/03/2017.



Sesaun foto hamutuk Primeiru Ministru, Vise Ministra Edukasaun, Sekretariu Ezekutivu, Diretur Ezekutivu ANAAA, Diretur JeralME no Bolseiru Graduadu iha seremonia resesaun Bolseiru iha salaun MSS.



Diretur Jeral Estatistika (Mdf) Sr. Elias Ferreira (karuk) ho Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva (klaran) Akompana hosi Funsionariu FDCH Sr. Virgilio Ramos, Baku babadok hodi loka treina-mentu ba funsinariu Entrada de Dados ba Levantamentu Rekursus Umanus 2016. iha salaun INFORDEPE Balide.



Diretur SEPPEFI Sr. Paulo Miguel dos Santos halo esplikasaun ba Data Entri Officer iha salaun INFORDEPE Balide.



Data Entri Officer sira rona esplikasaun hosi sekretariadu FDCH kon-aba servisu entrada de dados Levantamentu Dados Rekursus Umanus tinan 2016.



Embaixador Brazil (karuk) entrega sertifikadu ba formandu fun-sionariu publiku sira ne'ebe remata ona formasaun lian Portugues. 23/03/2017, iha salaun MSS.



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva dada lia hela ho Prezidente KFP Sr. Faustino Cardoso (kuana) no Diretur IADE Sr. Hernani Viterbo C. Soares (karuk) iha okaziaun enseramentu formasaun lian Portugues ba funsinariu publiku. 23/03/2017, iha salaun MSS.



Sesaun foto hamutuk Vise Ministru MAE, Embaixador Brazil, Prezi-dente KFP, Sekretáriu Ezekutivu FDCH, Diretur INAP no formandu sira lian Portugues husi Brazil no formandu. 23/03/2017, iha salaun MSS.





Adidu Edukasaun Tailandia Sr. Paulino Henrique (klaran) Diretora SISPA FDCH Sra. Alcina Madeira (kuana) ho funsinariu FDCH Sra. Josefina G. (karuk) hafoin remata enkontru anual ho adidu edukasaun sira 27/03/2017, iha salaun MSS.



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva akompanadu husi diretores sira hasoru malu ho Diretor Asuntu Kombatenes Livertasaun nasional MSS Sr. Joaquim Carvalho de Araújo hodi koalia kona-ba programa bolsa estudo dahuluk ne'ebe FDCH atribui ba Kombatenes no Veteranus nian oan. 2/2/2017



Diretora SISPA FDCH Sra. Alcina Madeira (klaran) halo hela prezentsaun ba addidu edukasaun sira kona-ba sistema pagamentu ne'ebe akompana husi Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva (kuana) no Coordenador Gabinete Bolsa Estudo ME Aquilis Salvador (karuk) 28/03/2017. iha salaun MSS.



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva halo hela espikasau kona-ba kriteria sira ne'ebe aplikante sira tenke priense atu konkore ba vaga bolsa estudo ne'ebe FDCH atribui ba kombatenes no veteranus nian oan ba Diretor Asuntu Kombatenes Libertasaun Nasional MSS Sr. Joaquim Carvalho de Araújo. 2/2/2017



Sesaun foto hamutuk Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva ho Adidu Edukasaun sira akompanadu husi funsinariu FDCH. 28/03/2017. iha salaun MSS.



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva kaer liman ho Diretor Asuntu Kombatenes Livertasaun nasional MSS Sr. Joaquim Carvalho de Araújo hafoin remata tiha diskusaun. 2/2/2017



Husi liman karuk Sekretariu Estadu SEFI Sr. Francisco Borlaku Soares, Ministru Estadu Koordinadór Asuntu Administrasaun ba Estadu no Justisa, Sr. Deonísio Babo, Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva no Sekretaria Ezekutiva CFP Sra. Maria de Jesus Sarmento . 17/2/2017



Ministru Estadu Koordinadór Asuntu Administrasaun ba Estadu no Justisa Sr. Deonísio Babo halo hela ninia diskursu iha Workshop Nasional ba Reforma Administrasaun Publika no Fortalesimentu Institusional ne'ebe organiza husi SEFI iha salaun beach garden . 17/2/2017



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva dada lia hela ho Sekretaria Ezekutiva CFP Sra. Maria de Jesus Sarmento iha Workshop Nasional ba Reforma Administrasaun Publika no Fortalesimentu Institusional ne'ebe organiza husi SEFI iha salaun Otel Beach Garden . 17/2/2017



(foto hosi karuk ) Sr. Prudencio ho Virgilio Ramos hosi Seksaun SEPPEFI - FDCH kompleta dadus Levantamentu Rekursu Umanu 2016 nian hodi entrevista pessoal ho nivel estudo Mestradu - doutoramentu hodi kompleta, data entry FDCH ne'ebe sei finaliza iha tinan 2017 ne'e. data 21, Feveiru 2017



Ekipa kodifikasaun no data entry halo hela avaliasaun ba informasaun sira ne'ebe rekolla ona molok hatama ba iha sistema baze de dados, atiade ne'e hala'o iha Diresaun Jeral Estatistika Kaikoli.



Seksaun SEPPEFI - FDCH Sr. Prudencio (kuana) kompleta dadus Levantamentu Rekursu Umanu 2016 nian hodi entrevista pessoal ho nivel estudo Mestradu - doutoramentu hodi kompleta, data entry FDCH ne'ebe sei finaliza iha tinan 2017 ne'e. data 21, Feveiru 2017





Diretores sira FDCH hasoru malu ho representante husi Universidade UNUD hodi koalita kona-ba preparasaun ezame TPA ba kandidatu bolseiru sira .



Jornalista sira husi Media Nasional halo kobertura ba Konferensia Imprensa konaba konkursu bolsa estudu ba Veteranus no Kombatentes nia oan sira.



Koordenadora Administrasaun Finanzas no Rekursu Umanu Interna FDCH. Sra Leila Carceres (karuk) dadalia ho Representante hosi Universidade UNUD ligadu ho preparasaun selesun ba kandidatus bolseiru sira.



Konferensia Imprensa konjunta kompostu hosi Ministeriu Edukasaun, Ministeriu Solidariedade Sosial, Ministeriu Agrikultura konaba vaga bolsa estudu ba Veteranus no Kombatentes nia oan sira, fatuhada Dili.



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva akompana husi Koordenadora Administrasaun, Rekursu Umanu Interna FDCH. Sra Leila Carceres ho Representante hosi Universidade UNUD ligadu ho preparasaun selesun ba kandidatus bolseiru sira.



Sekretáriu Ezekutivu FDCH Sr. Isménio M. da Silva esplika kriterius ba kandidatus bolseirus durante konferensia imprensa iha salaun MPIE fatuhada Dili.



Sekretariadu Tékniku FDCH halo preparasaun fatin atu simu/rejistu kandidatu bolseiru sira, sede FDCH Balide, Eis ediísiu CNRT, INFOR-DEPE, data 27 Feveireiru 2017



Sekretariadu Tékniku FDCH halo preparasaun fatin atu simu/rejistu kandidatu bolseiru sira, sede FDCH Balide, Eis ediísiu CNRT, INFOR-DEPE, data 27 Feveireiru 2017



Sekretariadu Tékniku FDCH halo preparasaun fatin atu simu/rejistu kandidatu bolseiru sira, sede FDCH Balide, Eis ediísiu CNRT, INFOR-DEPE, data 27 Feveireiru 2017



Sekretariadu Tékniku FDCH halo preparasaun fatin atu simu/rejistu kandidatu bolseiru sira, sede FDCH Balide, Eis ediísiu CNRT, INFOR-DEPE, data 27 Feveireiru 2017



Sekretariadu Tékniku FDCH halo preparasaun fatin atu simu/rejistu kandidatu bolseiru sira, sede FDCH Balide, Eis ediísiu CNRT, INFOR-DEPE, data 27 Feveireiru 2017



Sekretariadu Tékniku FDCH halo preparasaun fatin atu simu/rejistu kandidatu bolseiru sira, sede FDCH Balide, Eis ediísiu CNRT, INFOR-DEPE, data 27 Feveireiru 2017





Sekretariu Ezekutivu entrega Sertifikadu apresiasaun ba Diretora SEGESI FDCH (kua-na), ne'ebe remata nia kontratu servisu no kontinua iha Misaun ONU iha Turkia. Salaun MPIE Fatuhada Dili, 22/03/2017.



Foto Hamutuk Diretora SEGESI FDCH Eva Da Costa ho Staff sira iha diresaun SEAPLO - FDCH. Salaun MPIE Fatuhada Dili 22/03/2017.



Sekretariadu Tekniku FDCH selebra loron aniversariu FDCH nian ba dala 6 iha salaun MPIE, Fatuhada Dili. data 23/03/2017



Ekipa FDCH entrevista hela pessoal entrada de dadus ba dadus Levantamentu Rekursus Umanus 2016 nian, fatin salaun FDCH Balide Dili, Eis CNRT, INFORDEPE. data 19 Janeiru 2017



Foto Hamutuk Diretora SEGESI FDCH Eva Da Costa ho Staff sira iha diresaun SISPA-FDCH. Salaun MPIE Fatuhada Dili 22/03/2017.



Foto Hamutuk Diretora SEGESI FDCH Eva Da Costa ho Staff sira iha diresaun CARHI - FDCH. Salaun MPIE Fatuhada Dili 22/03/2017.



Sekretariadu Tekniku FDCH selebra loron aniversariu FDCH nian ba dala 6 iha salaun MPIE, Fatuhada Dili. data 23/03/2017



Ekipa FDCH entrevista hela pessoal entrada de dadus ba dadus Levantamentu Rekursus Umanus 2016 nian, fatin salaun FDCH Balide Dili, Eis CNRT, INFORDEPE. data 19 Janeiru 2017



Foto Hamutuk Diretora SEGESI FDCH Eva Da Costa ho Staff sira iha diresaun SEPPEFI- FDCH. Salaun MPIE Fatuhada Dili 22/03/2017.



Foto Hamutuk Diretora SEGESI FDCH Eva Da Costa ho Staff sira iha diresaun SEGESI - FDCH. Salaun MPIE Fatuhada Dili 22/03/2017.



Sekretariadu Tekniku FDCH selebra loron aniversariu FDCH nian ba dala 6 iha salaun MPIE, Fatuhada Dili. data 23/03/2017



Staff FDCH briefing aplikantes kodifikasaun Baze de Dadus FDCH, fatin salaun FDCH Balide Dili, Eis CNRT, INFORDEPE. data 19 Janeiru 2017



# PERFIL FDCH



Foto Hamutuk Secretário Executivo ho Membro do Conselho de Administracao do FDCH

## 1. KONA-BA FDCH (FUNDO DE DESENVOLVIMENTO DO CAPITAL HUMANO)

### 1.1. Estabelesimentu

Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (FDCH) hari'i tuir Lei Parlamentu, ne'ebé halo aprovasaun ba Orsamentu Jeral Estadu (OJE) ho no 1/2011 iha 14 Fevereiro 2011, husi Artigo 70 to'o Artigo 90 no mós termu previstu iha Artigo 320 husi Lei Parlamentu no 13/2009, 21 Outubro 2011, ne'ebé koalia kona-ba instrumentu atu konsentra hotu kompetênsias hodi determina, finansia no implementa política tomak governu nian ligadu ba desenvolvimento kualifikasaun, formasaun no kapasitasaun ba rekursu ka kapital umanu iha Timor-Leste.

### 1.2. Baze Legal

FDCH mos regulamentadu bazeia ba Dereitu-Lei no 12/2011, 23 Marsu, alteradu no Repúblikadu ho Dekretu-Lei (DL) nº 11/2015, 03 Juñu (iha dokumentu ne'e sei refere barak liu ba DL ne'e) no mós regula iha Diploma Ministerial no 9/2011, 13 Abril, ne'ebé aprova "Regimento Interno no Procedimentos ba execução do Conselho de Administração do Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano (CA- FDCH)", hanesan entidade ne'ebé responsavel ba jestaun no administrasaun ba fundu ne'e. Conselho de Administração do FDCH (Konsellu Administrasaun FDCH) hetan apoiu husi Sekretariadu Tékniku ida, ne'ebé dezempeña servisu espesializada atu halo koordinasaun téknika ho orgaun governu ne'ebé iha nesesidade atu desenvolve programas no projetos ba desenvolvimento kapital umanu tuir area kompetensia ida-idak nian (DL artigo 6º).

### 1.3. Objetivu

Objetivu jerál ba estabelesimentu fundu nian mak: "atu desenvolve planu rekursu umanu nasional hodi apoia ba desenvolvimento nasional iha area oi-oin, mellora diak liutan planu, jestaun no implementasaun programa no mós garante lalaok programa ho ninia ezelesaun orsamentu públiku ne'ebé trasparente ho despeza governu nian relasiona ho kustus ba formasaun, bolsa-estudu no programa ba desenvolvimento rekursu umanu iha Timor-Leste".

Espesifikamente, haktuir Artigo 20 ba Dekretu Lei FDCH nian nebe temi ona iha leten, estabelesimentu Fundo Desenvolvimento do Capital Humano iha ninia objetivu hodi hari'i hanesan mos atu:

- 1) Asegura jestaun finanseiru ba investimentu públiku iha area formasaun no desenvolvimento rekursu umanu nasional;
- 2) Garantia seguransa ba negosiasaun, assinatura ba akordu no projetu sira plurianuais;
- 3) Mantein verbas orsamentu ne'ebé prevé ba FDCH iha final tinan fiskal ho objetivu atu garantia continuidade programa no projetu formasaun;
- 4) Promóve transparênsia no responsabilidade liuhusi mekanismu no prosidimentu Relatóriu no prestasaun servisu sobre prosesu ezelesaun programa formasaun no projetu desenvolvimento kapital umanu.

### 1.4. Funsau Jeral

Sekretariadu FDCH iha funsau jeral, atu :

1. Koordena planu desenvolvimento rekursu umanu iha Timor-Leste, implementasaun no ezelesaun orsamentu FDCH nian;
2. Avalia rezultadu atividades formasaun no bolsa-estudu;

3. Koordena ho parseiru hot-hotu ba qualidade.

### 1.5. Estrutura

Bazeia ba artigo 30 husi Dekretu Lei, Konsellu Administrasaun FDCH kompostu husi:

1. Ministru Planeamentu no Investimentu Estratéjiku (MPIE), nudar Prezidente ne'ebé maka lidera;
2. Ministru Finansa, nudar Membro Permanente;
3. Ministru Edukasaun, nudar Membro Permanente;
4. Ministru Justisa, nudar Membro Permanente;
5. Ministru Petróliu no Rekursu Minerais, nudar Membro Permanente; no
6. Secretário Estadu ba Política Formasaun Profissional no Empregu (SEPFOPE), nudar Membro Permanente.

## 2. JESTAUN BA FDCH

### 2.1. Konsellu Administrasaun FDCH:

Konsellu Administrasaun mak orgaun ne'ebé halo desizaun iha Sekretariadu FDCH. Papél konsellu nian mak atu fó konsellu ba política, aprovasaun no dirasaun kona-ba desenvolvimento rekursu umanu iha Timor-Leste. Konsellu ne'e iha mós responsabilidade jerál ba jestaun FDCH. Espesifikamente, Konsellu Administrasaun iha mandatu tuir artigo 40, Dekretu Lei mak hanesan:

- a) Aprova no prioretiza projetu sira ne'ebé finansia husi Fundu no sira nia kustu estimadu;
- b) Aprova opsaun finanseiru ba kada projetu desenvolvimento Kapital Umanu;
- c) Koordena preparasaun no aprova proposta orsamentu husi Fundu, hodi bele submete ba Komisaun Revisaun Orsamental;
- d) Permite pagamentu hodi bele prosesa liuhusi Fundu;
- e) Aprovasaun ba Relatóriu Atividade no Relatóriu Auditoria Fundu nian;
- f) Atu difine prosidimentu ba aprovasaun no revisaun hodi aprova Regulamento Interna no Estrutura Funçãoáriu, hodi bele submete ba Konsellu;
- g) Atu implementa poder disiplináriu hanesan estipula iha Regulamento Interna;
- h) Atu aprova Planu Asaun Anual;
- i) Atu asegura jestaun orsamentu anual Sekretariadu FDCH, tuir prinsipiu transparansia no efisiensia;
- j) Atu asegura funsionamentu diak no manutensaun ba Sekretariadu FDCH, liuhusi jestaun ida ne'ebé bazeia ba Regulamento Interna, Planu Asaun Anual no orsamentu;
- k) Atu supervisiona administrasaun ba orsamentu anual no planu asaun anual, submete regular kada relatóriu;
- l) Atu aprova orsamentu anual no relatóriu atividade.

### 2.2. Enkontru Konsellu Administrasaun FDCH:

Bazeia ba artigo 30 Dekretu-Lei no 09/2011, 13 Abril, ko-

na-ba regra enkontru Konsellu nian hanesan tuirmai ne'e:

1. Konsellu Administrasaun baibain hala'o enkontru iha Tresa-feira semana daruak kada fulan.
2. Enkontru Konsellu Administrasaun realiza iha sala-enkontru Ministru MPIE nian, iha Dili.
3. Prezidente Konsellu bele determina enkontru Konsellu Administrasaun nian iha kualker fatin seluk iha território nasional.
4. Alterasaun ba data enkontru nian bele akontese iha tempu saida deit ba rajaun ne'ebé justifikadu, Minstru MPIE maka determina.
5. Alterasaun ne'ebé temi iha numeru anterior labele impede fali realizasaun enkontru mensal Konsellu Administrasaun nian.
6. Konsellu Administrasaun bele enkontru extra-ordinariamente bainhira konvokadu husi Primeiru Ministru ou, iha auzensia ou iha impedimentu, husi Ministru ne'ebé substitui, ho autorizasaun previa husi Ministru MPIE.
7. Enkontru extra-ordinaria sira Konsellu Administrasaun nian aplika ho adaptasaun apropriadu, tuir dispostu iha diploma ne'e.

### 2.3. Estrutura Orgânica Sekretariadu Tékniku FDCH nian.

Estrutura Orgânica Sekretariadu FDCH kompostu husi estrutura tuir mai ne'ebé apresenta no aprova husi CA-FDCH iha 24 de Abril 2017:

1. Sekretáriu Executivo – Lider maximu iha Sekretariadu FDCH
2. Gabinete ba Administrasaun Finansas no Rekursu Umanu Interna (GAFRHI)
3. Gabinete ba Planu, Peskiza, Fiskalizaun no Verifikasaun (GAPPEFIV)
4. Gabinete ba Servisu Pagamentu (GASEPA)
5. Gabinete ba Aprovisionamentu no Lojística (GAP-LO)
6. Gabinete Gestaun ba Sistema Informasaun (GAGESI)

### 2.4. Papel Secretário Tékniku FDCH nian

Iha artigo 60, Dekretu-Lei Fundu nian hateten katak "Apoiou Tékniku no Administrativo" Sekretariadu nian mak atu kumpri ninia obrigaun no responsabilidade, Konsellu ne'e hetan apoiu husi Sekretariadu Tékniku FDCH, tutela ba Ministériu Planeamentu no Investimentu Estratéjiku (MPIE).

Nomós iha artigo 70 – 100, Diploma Ministerial no 09/2011, 13 Abril, deskreve mandatu Sekretariadu Tékniku nian hanesan tuir mai ne'e:

1. Sekretariadu Tékniku ba Desenvolvimento Kapital Umanu estabelese bazeia ba Dekretu-Lei 12/2011, 23 Marsu no kompetente ba Konsellu Administrasaun, ba koordinasaun téknika, akompañamentu, koordinasaun ba avaliasaun no monitorizasaun ba projetu sira hotu no programa formasaun no kualifikasaun kapital umanu ne'ebé



implementa husi Fundu.

2. Nesesariu ba Sekretáriadu Tékniku ba Dezenvolvimentu Kapital Umanu hodi fó asesoria téknika ba Konsellu Administrasaun kona-ba relevansia husi projetu sira ne'ebé atu dezenvolve no bazeia ba nesesidade implementasaun nian.

### 3. PROSESU NO MANDATU

3.1. Prosesu Submisaun Projetu iha FDCH  
Iha Artigu 8º husi Diploma Ministerial no 09/2011, koal-ia kona-ba prosesu submete dokumentu projetu sira ba FDCH, hanesan tuir mai ne'e:

1. Kompetênsia Ministériu sira no orgaun Governu nian sira seluk hodi submete projetu sira ba Sekretáriadu Tékniku hodi bele hetan konsiderasaun husi Konsellu Administrasaun;
2. Sekretáriadu Tékniku maka responsavel hodi koor- dena ba halibur projetu sira ne'ebé propoin husi orgaun Governu nian, hodi bele submete ba hetan apresiasaun husi Konsellu Administrasaun, nune'e mós kona-ba imple- mentasaun programa foun no projetu sira ne'e aprova- du husi Konsellu Administrasaun.
3. Projetus sira ne'ebé submete ba Sekretáriadu min- imu loron 10 antes enkontru tuir mai Konsellu Administra- saun nian.

Artigu 9º - Dokumentu sira ne'ebé akompaña projetus:

1. Projetu sira ne'ebé atu submete ba Sekretáriadu Tékniku ba Dezenvolvimentu Kapital Umanu ou ne'ebé dezenvolve hela, tenki akompaña ho dokumentasaun téknika sira liuliu hanesan informasaun tuirmai ne'e:
  - a) Objetivu estratéjiku ba projetu;
  - b) Parte ne'ebé envolve;
  - c) Benefisiariu diretu;
  - d) Fatin projetu;
  - e) Durasau;
  - f) Kustu;
  - g) Relevansia projetu;
  - h) Espesifikasaun importante liu ba projetu;
  - i) Nesesidade implementasaun;
  - j) Impaktu ou efeitu husi projetu;
  - k) Adekuasaun ba Programa Governu no kuadru le- gal atual.

2. Aprova- du iha aneksu diploma, ne'ebé sai hane- san parte integral ne'e maka pakote formuláriu sira no Sumáriu ba deskrisaun projetu sira, inklui mós iha doku- mentu tékniku hodi submete ba Konsellu Administrasaun.

Artigu 10º - Elaborasaun no apresiasaun preliminaru ba projetu:

1. Kompetensia Sekretáriadu Tékniku ba Dezenvolvimentu Kapital Umanu ba apresiasaun preliminaru ko-

na-ba projetu sira maka submete ona ne'ebé depende ba ninia kazu:

- a) Determina hodi haruka filafali ba Ministeriu propo- nente, karik seidauk kompri rekezitu sira no formalidade sira maka prevista iha diploma ne'e no seidauk haree for- ma ou dokumentu adekuadu ne'ebé ható'o;
- b) Hato'o ba Prezidente Konsellu Administrasaun ita nia ajenda.

2. Kompetensia Sekretáriadu Tékniku ba Dezen- volvimentu Kapital Umanu mos kona-ba dezeña projetu sira ne'ebé difinidu iha Konsellu Administrasaun, nomós preparasaun ba proposta projetu sira ne'ebé konsidera rel- evante.

3. Sirkulasaun entre membru sira iha Konsellu Ad- ministrasaun ba projetu ne'ebé mak atu avalia, akontese loron 3 molok enkontru Konsellu Administrasaun nian.

3.2. Mandatu Secretário Executivo FDCH  
Mandatu no papel Secretário Executivo FDCH nian, hak- erek iha Capitulo I, Artigo 3º iha Diploma Ministerial no 19/2017, 03 de Maio 2017, kona ba kompetênsia atu jere no tau matan ST-FDCH iha ninian funsionamentu loron-loron.

Alein de ida ne'e, Secretário Executivo Fundu nian hetan mos mandatu no póder husi Konsellu Administrasaun li- uhusi DESPAIXU n.º 1 /CA - FDCH/II/16, DELEGASAUN KOMPETENSIA atu bele iha responsavel masimu reprez- enta Konsellu atu:

- a) Dirije no orienta jestaun diária ba FDCH, liuliu de- spaixu ba arkivu no korrespondênsia ne'ebé tama, no asi- natura ba karta ofisial sira mak haruka ba orgaun no ser- visu sira tutela ba FDCH ou entidade nasionais públiku no privadu;
- b) Jestaun no administrasaun ba rekursu patrimoniu ne'ebé mak atribui ba FDCH, tuir lei ne'ebé vigór;
- c) Jestaun no administrasaun rekursu umanu ne'ebé mak atribui ba FDCH;
- d) Hala'o prosidementu sira tuir lei aprovisionamen- tu, liuliu loke no adjudikasaun, nomós asina kada kontratu prestasaun serbisu relasiona ho apoiu tékniku husi FDCH, to'o montante masimu ne'ebé permite tuir lei ba Ministru ida;
- e) Hala'o prosidementu sira tuir lei aprovisionamen- tu, liuliu loke no adjudikasaun, nomós asina kada kontratu, relasiona ho fornecimentu sasan, prestasaun servisu ou ezekeusaun ba obra FDCH nian, to'o montante masimu ne'ebé permite tuir lei ba Ministru ida;
- f) Autoriza despeza/gastus ba orsamentu FDCH nian, hanesan responsavel masimu ba serbisu, bele nomea responsavel balun hodi autoriza assinatura ofisial ba For- mulariu Kompromisiu ba Pagamentu (FCP/CPV), Orden ba Sosa (OC/PO), Pedido no Orden ba Pagamentu (POP/ PRT), nomós responsavel ba iha area administrasaun, area finansa, area lojistika, nomós ofisiais sertifikasaun no au- torizasaun iha Fundu, kuandu nesesariu;
- g) Aprova pedido sira adiantamente no presiza hari'i prestasaun serbisu, nune'e mós verifika kada relatóriu;
- h) Aprova viajen asesor sira nian ou funsionáriu sira

iha FDCH;

- i) Valida Planu Anual, Planu Aprovisionamentu no Planu Ezekusaun Orsamental;
- j) Valida Relatóriu progresu orsamentu no Relatóriu Anual Preliminaru.

3.3. Rekursu Finanseira FDCH nian  
Fonte orsamentu FDCH nian mai husi dotasoens estado ninian nebé hakerek iha livru orsamentu número 6 (Livro no 6) hodi deskreve programas principais ba dezenvolvi- mentu rekursus umanus nia iha Timor-Leste, liu-liu fahe ba programas ha'at (4), ma'ak hanesan:

3.3.1. Programa Formasaun Profissãoal (Kodígu Pro- grama 810)

Maioria orsamentu ba programa ne'e, sei finansia ba ativ- idades formasaun profissiona iha Centro de Formasaun ne'ebé SEPFOPE (Secretária do Estado da Política de For- mação Profissional e Emprego) halo konta ka tau-matan ba, inklui mós programa Liñas Ministeriais (LM) sira seluk ne'ebe konsentra ba formasaun funsionáriu ka emprega- du sira nebé hasa'e kualifikasaun bada'en ka skills iha area engiñeria no sira seluk tan tuir padraun iha QQTL (Quadra- mento Qualificação de Timor-Leste) ka iha lian inglêsa ma' ak NQF (National Qualifications' Framework – NQF) nebé sertifika husi INDMO (Instituto Nacional de Dezenvolvi- mento de Mão de Obra) – SEPFOPE ba nível formasaun profissiona no mós husi ANAAA (Agência Nacional de Avaliação e Acreditação Acadêmica) – Ministério da Edu- cação (MdE) nian. Izemplo: Padraun ba Sertifikadu 1 – IV hetan akreditasaun iha INDMO-SEPFOPE no padraun ba Sertifikadu V-IX (Diploma 1 – Doutoramentu) hetan akred- itasaun husi ANAAA-MdF.

Programa ne'e iha ninian objetivu atu finansia Liñas Min- isteriais (LM) sira nian funsionáriu hodi prepara no hasa'e kompetênsias abilidade Timor - oan sira nian, liu-liu ba jovens feto no mane bazeia ba exigênsia ba nesessidades industria ka merkadu traballu nian ka habilidades nebé ho natureza ka karater níveis sertifikasaun.

3.3.2. Programa Formasaun Téknika (Kodigu Orsamentu 811)

Programa ne'e fo'o apoiu tomak ba dezenvolvimentu kapa- sidade funsionáriu Estado nian ka agentes iha Estado to- mak ba area oin-oin, haktuir planu no prioridades governu nian ba setór hotu-hotu ho objetivu atu aumenta matenek no dezenvolve no'mos mellora diak liu tan prestasaun ser- visu agentes ka mákina Estado hodi serbii diak liu tan iha sira-nia servisu fatin.

Formasaun ba iha futuru mai sei depende ba rekezitu ka re- gras no leis Regime de Carreira husi Comissão da Função Pública (CFP) hodi nune'e bele assegura liu tan política Estado nian hodi hare ba kompetênsias no pozisaun fun- sionáriu idak-idak ida dezenvolvimentu Estado ne'e.

Níveis no area ba formasaun sei adapta tuir regras da função pública, inclui mos prioridades Estado nian nebé sei foti referênsia husi "Estudo Mapeamento Nacional ba Prioridades Recursos Humanos ba iha Setor Públiku no Privado" nebé halao husi Secretariado do FDCH ina tinan 2016 nian rohan (fim de 2016) ho orientasaun CA-FDCH nian no'mos aprova iha Conselho de Ministro (CdM) iha loron 23 de Agosto 2016, hodi responde mós ba objetivu PEDN (Planu Estratéjku Dezenvolvimentu Nasionál) 2011- 2030.

3.3.3. Programa Bolsas Estudos-BdE (Kodígu Orsamen- tu 812)

Programa ne'e ninian foku no objetivu ma'ak atu finan- sia Timor-oan feto no mane hodi hetan oportunidade atu kontinua ba estudu nível ensinu superior hahu husi níveis Diploma 1 to'o nível Doutoramentu haktuir Quadramento Qualificação Nacional de Timor-Leste – QQNTL (National Qualifications' Framework – NQF) ba iha Universidades ka Institutu Superior sira tantu iha rai-laran no rai-liur. Areas de estudo sei haktuir prioridades governu no nesessidades nasaun ninian.

Oportunidades ba Bolsa de Estudo sei aplika ba funsionári- us do Estado no mós públiku timor oan feto no mane hahu husi tinan 17 to'o tinan 50 depende ba níveis escolar. Prosesu Bolsa de Estudo sei liu husi konkursu formal nebé Ministériu ka Instituisaun Estado RDTL ida ma'ak tenki or- ganiza ho aprovasaun husi CA-FDCH nebé sei determina no aprova proposta mai husi LM nebé ma'ak organiza pro- grama ne'e.

Apoi u finanseiru husi FDCH ba programa ne'e, bele liu husi meius rua (2):

3.3.3.1. Programa Bolsa Estudo Kompleta (Full Scholar- ship);

Programa ne'e sei hetan apoiu másimu husi FDCH hodi selu ka kobre ba kustu Propinas Eskola, Kustu ba Vida mo- ris nian (Kustu de vida), Seguru/ Tratamentu ba Saúde nian no Transporte ka Bilhete de Viagem ba iha rai-liur (Ba & Fila – dala ida deit) wainhira remata estudu, kustu material didaktiku no Kustu balun tan hanesan peskiza ba finalista nian.

Importante ka obrigasaun atu estabelese akordu memo- randum entre Instituisaun iha Estado RDTL ho instituisaun ensinu superior sira iha rai-laran ka ba iha rai-liur. Parti- kularmente ba iha rai-liur, instituisaun ne'ebé organiza programa bolsa de estudo tenki koordena mós ho MNEC (Ministério dos Negocios Estrangeiros e Cooperação) atu servisu besik ho Embaixadas RDTL iha nasaun hospedeiru inklui mós ho konsuladus RDTL nian.

Atu FDCH bele aprova no ezekeuta pagamentu ba programa ne'e, prezizamente tenki iha dokumentus hanesan: MoU



(Memorandum of Understanding), MoA (Memorandum of Agreement) ka Technical Agreement ba implementasaun programa ne'e entre instituisaun sira.

Parte seluk, tenki iha mós akordu kontratu entre instituisaun nebé organiza ho bolseiru sira hodi koalia kona ba “Deveres ka Obrigasaun, Responsabilidade, Sanksoens” husi parte hotu-hotu atu nune'e bele garante programa ne'e ninian sussesu. Detallus ba referênsias dokumentus ninian.

3.3.3.2. Bolsa de Estudo Parsial (BEP) liu husi Subsidiu Individuais (SI);

Aparte husi programa bolsa de estudo iha FDCH nebé liu husi prosesu konkursu formal organizado husi LM ka FDCH rasik, haktuir matadalan ba formasaun no bolsa de estudo FDCH nian, iha mos verba ka orsamentu balun alokadu atu fo'o subsidiu orsamentu balun nebé sei fornese ba Timor-oan sira nebé estuda hela iha nível ensinu superior, tantu iha rai laran ka ba iha instituisaun sira rai liur nian.

Objetivu husi apoiu ne'e ma'ak hanesan tulun ida komplementar (subsidiu komplementar) ka hanesan ajudo ka apoiu finanseiru balun hodi fo'o ba estudantes Timor-oan ida husi nível Diploma-1 to'o fali nível de estudo Douto-ramento, nebé iha valores ka notas escolar diak durante prekursu akademiku nian.

Apoiu subsidiu ne'e sei fó dala ida deit ba estudante ida dala ida wainhira hetan rekomendasaun husi Comité Avaliasaun Proposta Subsídios (CAPS) hodi elabora no hato'o pareser ba CA-FDCH haktuir Artigu 110 pontu 30 iha Diploma Ministerial no 11/2011, 13 de Abril. Kompozisaun ba CAPS husi Secretário Executivo do FDCH nebé prezidi, membros ma'ak Coordenadores iha Secretariado FDCH nian, hanesan: GAPPEFIV, GARHI, GASEPA, GAPLO no GAGESI.

Kritérius jerais atu avalia ba propostas subsidius individuais no subsidius finalistas, ma'ak hanesan tuir mai ne'e:

1. Proposta subsidius tenki dirije ba CA-FDCH ka Presidente CA-FDCH hodi esplika nesessidades estudu no difikuldade finanseira nebé estudante ida hasoru. Maibe bele mós dirije diretamente ba Secretário Executivo do FDCH wainhira iha delegasaun kompetênsias husi CA-FDCH ka Presidente do CA-FDCH ka Ministro tutelado;

2. Dokumentus nebé presiza atu anexa ma'ak:

2.1. Carta Pedido ka rekerimentu dirijí ba Presidente CA-FDCH ka Secretário Executivo FDCH nian wainhira hetan delegasaun;

2.2. Detalles tabela orsamentu nebé kobre deit ba (laos selu ba item tomak): Propinas (dala ida deit), Materiais Didáktika, Kustu Pratika ka Peskiza Finalista no Teze;

2.3. Karta komprovativu (Surat Pernyataan) sei aktivu

iha eskola ka hanesan estudante finalista;

2.4. Notas ka valores eskola nian ka transkript husi hahu eskola to'o final (pelo menos notas semestre ida nian);

2.5. Kopía Kartaun Estudantes (ID Card/ Kartu Mahasiswa);

2.6. Kopía Kartaun Billete Identidade (iha proposta iha rai-laran) ka Kopía Passaporte ba iha estudante iha rai-liur;

2.7. Kopía Konta Bankária ho número Swift Code/ IBAN no assina iha leten.

3. Notas ka valores nebé hatama tenki atinji, pelu-menus:

3.1. Valor notas em total 10 ba iha países/ nasaun CPLP;

3.2. GPA ka total media ho 2,75 ba iha nasaun Inglêses;

3.3. IPK ka total media pelu menus 3 ba Universidades Privadas no IPK 2,75 ba Universidades Públicos iha Indonésia.

4. Ba estudante ida so bele hetan apoio subsidiu dala ida deit. Ho razaun tamba FDCH tenki garante katak orsamentu sei disponível ba Timor-Oan hotu-hotu nebé mos iha direito hanesan.

Maibe se wainhira hetan rekomendasaun no aprovasaun direitamente husi CA-FDCH ka Presidente do CA-FDCH, pedidu ne'e sei prosessa iha Sekretariadu FDCH ho rekizitus pagamentus nebé iha, inkluidu halo kontratu ba bolsa parsial nian, haktuir iha Diploma Ministerial no 09/2011, 13 de Abril, iha Ponto 3º, Artigu 110, nebé koalia: “No caso de pedidos individuais de apoio por cidadãos Timorenses, compete ao Secretariado a coordenação da selecção por mérito e submissão dos mesmos ao Conselho de Administração.”

Programa ne'e, bele mós aplika, wainhira iha parseria entre estado RDTL ho Instituisaun ruma nebé fornese Bolsas metade ka Inan-Aman sira ne' be selu rasik sira nian oan, tantu atu kobre Propinas ka Kustu de Vida ka orsamentu ruma nebé hetan konkordansia atu fahe ka partilha rekursu entre Instituisaun 2 husi Estado RDTL ho parseiru ruma interna ka externa (rai-liur).

3.3.4. Tipu Formasaun Seluk (Outros Tipos de Formação) – (Kodígu Orsamentu 813)

Programa ne'e destinadu atu fo'o apoiu ba áreas especializadas hanesan Institutoens Seguransa, Defeza no ba área justisa ka ba Ministériu Públiku.

Bazeia ba Livru do Orsamentu no 6, hahu kedas husi tinan fiscal 2011, wainhira fundo ne'e hari'i, tinan-tinan Secretariado do FDCH elabora proposta konaba planu programas tomak nebe mai husi Linhas Ministeriais (LM) akreditadas ba fundo ne'e, no apresenta ba CA-FDCH hodi hetan aprovasaun ba planus hirak ne'e, hafoin encaminha ba Direção Geral das Finanças do Estado iha Ministério das Finanças hodi halo sumário no ajusta iha Livro no 6.

Hafoin, sumário nebé MdF kompila sei apresenta ba iha Comissão de Revisão do Orçamento Política (CROP) prezidida husi Primeiro Ministro da RDTL nudar Presidente do CROP. Depois hetan tiha aprovasaun husi CROP, proposta orsamen-

tu ne'e sei lori fali ba iha Conselho de Ministros (CdM) hodi deskute final no lori ba iha Parlamento Nacional atu hetan mos aprovasaun, antes atu lori ba iha Presidente da República atu promulga.

3.4. Relasaun Parseria entre Sekretariadu FDCH, Liñas Ministeriais no Parseiru Sira Seluk.

Programas ne'ebé finansiadu husi FDCH, maioria finansia palnus no programas prioridades ba dezvoltimentu recursos individuos iha orgaun estado tomak iha RDTL, inkluidu LM, Orgaun Autonomas, Centro Formasaun, membrus CCI (Câmara do Comercio e Industria) no Públiku Timor-Oan tomak nebé assessu orsamentu liu husi instituisaun do estado ida.

Setór privadu ka públiku Timor-Oan seidaun permite atu iha ligasaun direta mai Secretariado FDCH atu iha verba rasik ka assessu rasik ba orsamentu no hakerek iha livru no 6. Tan ne'e, relasaun entre FDCH liu husi Secretariado FDCH nian ho orgaun estado no governu sira ma'ak sei halo parceria atu nune'e bele involve individu ka instiuisaun nebé deit hodi bele hola parte liu husi kontratu de parceria ruma hodi hetan apoiu orsamentu bazeia ba programa no prioridades mai husi LM sira no aprova dahuluk iha CA-FDCH.

\*\*\*

## “Mina-Rai Laos Riku Soin Ne'ebé Diak, Riku Soin Ne'e Mak Ema Tanba Ne'e Buka Koñese ba Ita Nia Riku Soin Ne'e”. (Kay Rala Xanana Gusmão)



Foto Funsionariu FDCH 2017



# EDUKASAUN mak ROMAN ba FUTURU



**MINISTÉRIO DO PLANEAMENTO E  
INVESTIMENTO ESTRATÉGICO  
( MPIE )**



**SECRETARIADO TÉCNICO DO FUNDO DE DESENVOLVIMENTO  
DO CAPITAL HUMANO (FDCH)**

Edifíciu MPIE Hudilaran-Fatuhada  
Estrada Comoro Dili, Timor-Leste . Telemóvel +670  
3310289/3310624 (Ext. 113) email: info@fdch.gov.tl  
www. fdch-hcdf.gov.tl